

### Stavka v jeklnah neizogibna

NEW YORK, 3. marca—Po-  
gajanja med lastniki jeklnar in  
unijo CIO so se razbila. Predsed-  
nik unije CIO Phillip Murray, je  
izjavil, da bo po njegovem mne-  
nju to sredo delavstvo v jeklar-  
nah končno stopilo v stavko.

Zastopnik industrije jekla je  
dejal, da bodo podjetja začela  
ugaševati peči v petek—danes.

Walter Reuther, predsednik  
unije avtomobilskih delavcev, je  
zatrđil, da bo njegova unija na  
vseh črti podpirala jeklarje.

### RAK RAZSAJA MED MOŠKIMI

PHILADELPHIA, 3. aprila—  
Ameriška zveza za pobijanje ra-  
ka je imela konferenco, na ka-  
teri je strokovnjak zdravnik dr.  
Heller podal sledeče mnenje:

“Rak se ne ozira na starost,  
rak je največji ubijalec mladine  
med petimi in 14 leti, v kolikor  
gre za otroške bolezni. Rak se je  
zmanjšal v zadnjih desetih letih  
pri ženskah za približno 10%, je  
pa obratno zahteval pri moške-  
mu spolu težje žrtve.”

### ŠOLSKI PRETEP— S SMRTNIM IZIDOM

JACKSONVILLE, Fla., 3.  
aprila—Na srednji šoli Andrew  
Jackson se je George Felton An-  
drews stépel s sošolcem. V pre-  
tepu jih je dobil po glavi in bil  
prenešen v bolnico. V bolnici so  
ugotovili, da mu je možgane za-  
lila kri in je umrl.

Drugi pretepač je bil pozv  
na zaslišanje. Oberma je bilo 17  
oziroma 18 let.

### “Davek na samce” v Barbertonu, Ohio

Igralci in igralke dramatične-  
ga društva “Ivan Cankar” v  
Clevelandu, bodo 20 aprila go-  
stovali v Barbertonu, Ohio, kjer  
bodo podali tri-djansko kome-  
dijo “Davek na samce.” Ta igra  
polna smeja in zabave, je bila  
podana v Slovenskem narodnem  
domu na pustno nedeljo. Kakor  
je ugajala tukaj v Clevelandu,  
tako se pričakuje, da bo zado-  
voljila tudi posetnike v Barber-  
tonu. Igra bo podana v dvorani  
društva “Domovina.” Pričetek  
bo ob 3.30 uri popoldne. Rezer-  
virajte si vstopnice že sedaj.

### Žalostna vest

Mr. John Mršnik, ki s svojo  
soprogo Albino vodi restavracijo  
Maple Tavern na 30200 Euclid  
Ave., Wickliffe, Ohio, je pre-  
jel iz stare domovine žalostno  
vest, da mu je 29. marca umr-  
la ljubljena mati Helena Mrš-  
nik, ki je dočakala starost 75  
let. Bivala je v vasi Smerje št.  
47, Slovensko Primorje. Pogreb  
se je vršil 31. marca na pokopa-  
lišče v fari Prem. Pokojnica za-  
pušča v stari domovini sinove:  
Lojza, Toneta in Jožeta, v Ar-  
gentini sina Franka, tukaj v  
Clevelandu pa sina Johna in bra-  
ta Johna Zadnik, ter več sorod-  
nikov tu in v stari domovini. Bo-  
di pokojnici lahka domača gru-  
da!

### Slike iz domovine

V nedeljo popoldne se bo ka-  
zalo lepe slike iz stare domovine,  
katere sta lansko leto posnela  
Andy Turkman in Victor Belec,  
ko sta se nahajala tamkaj na ob-  
isku, in sicer v Domu zapadnih  
Slovencev na 6818 Denison Ave.  
Pričetek bo ob 5. uri popoldne.  
Preostanek je namenjen v po-  
moč Relifnemu odboru Progre-  
sivnih Slovencev in za nakup bri-  
galne za Loško dolino. Javnost  
je vabljen na poset.

### Ali za McGratha—ali za Morrisa

WASHINGTON, 3. aprila—Justični tajnik Howard  
McGrath je danes popoldne odslavlil Newbolda Morrisa, na-  
to pa sam položil ostavko. To je cena, katero je moral  
McGrath plačati za svoj spor z Morrisom. Predsednik  
Truman je takoj imenoval novega justičnega tajnika,  
zveznega sodnika McGranary.

WASHINGTON, 3. aprila—Predsednik Truman je  
imenoval Newbolda Morrisa, da bi iztrebil korupcijo v  
javni uradni. Kot prvi svoj radikalni korak je Morris  
izdal okrožnico v obliki vprašalne pole, da naj vsi javni  
nameščenci, katerih se ta okrožnica tiče, navedejo odkod  
so njihovi dohodki.

Zvezni justični tajnik Howard  
McGrath se je temu načinu po-  
stopanju uprl in označil Morris-  
sovo postopanje za nepravilno in  
kot tako, katerega on sam za-  
vrča, pa tudi svojim podreje-  
nim ne bo dopustil, da bi izpol-  
nili vprašalno polo, kakor to za-  
nateva Morris.

Vprašalna pola mora biti iz-  
polnjena in vrnjena Morrisu do  
8. aprila.

Če naj ne velja čolnost, da iz-  
polni navedeno vprašalno polo,  
za vrhovnega državnega tožilca  
McGratha in njemu podrejeno  
uradništvo, potem bi bil logičen  
slep samo ta, da naj ne velja  
tudi za ostale povprašane in Mor-  
risova akcija je diskreditirana.  
Če že ni padla popolnoma v vo-  
do.

Korupcija v ameriškem življe-  
nju je aktualno vprašanje. Iz-  
rablja se v politični borbi in je  
eden izmed glavnih adutov re-  
publikancev zoper demokrate.

McGrath in Newbold  
Morris zavzemata visoke javne  
položaje.

V spor je posegel predsednik  
Truman, ki je imel včeraj razgo-  
vor z državnim pravdnikom Mc-  
Grathom in se je govorilo o od-  
stopu McGratha. Sam McGrath  
ni dal na te vesti nobenega ko-  
mentarja. Ni nobenega dvoma,  
da je prizadevanje predsednika  
Trumana, da se napove boj ko-  
rupciji, iskreno. Če pa naj bo boj  
uspešen, je treba radikalnega po-  
stopanja. Posamezne metode te-  
ga boja je vprašanje večje ali  
manjše oportuniteti. Kakor pa  
kažejo dosedanje preiskave zo-

### Rezultati letalskih bojev na Koreji

SEOUL, Koreja, 3. aprila —  
Vojško poveljstvo je objavilo,  
da so komunisti izgubili od za-  
četka vojne na Koreji 218 bojnih  
letal, dočim znašajo ameriške iz-  
gube v pravih zračnih spopadih  
s sovražnikom le 28. To znači, da  
je tehnična in kvalitativna pre-  
moč v zraku še zmeraj v rokah  
ameriških letalcev.

Razmerje izgub, ko je prišlo  
do spopadov letala proti letalu,  
je skoraj osem proti ena. To teh-  
nično in kvalitativno premoč so do-  
kazovali tudi vojaški poveljniki,  
ko so pričali pred ameriškim  
kongresom.

Ameriška letala so boljše kva-  
litete, dasi ni odrekli komuni-  
stičnim letalom njihove hitrosti  
in velike spretnosti v zračnih  
akrobacijah. Komunistična leta-  
la so tudi lažja.

Zavezniško vojaško povelj-  
stvo pa ne zanika, da so imeli  
zavezniki težke izgube v letal-  
stvu, katere je prizadejala ko-  
munistična protiletalske obram-  
ba. V zadnjem poročilu povelj-  
stva te izgube niso bile točno  
navedene, iz poprejšnjih poročil  
pa je znano, da so večje, kakor  
pa izgube, prizadejane na isti  
način komunistom.

Zavezniško letalstvo, predvsem  
bombniki, so napravili bombne  
polete v severno Korejo in v 250

### TUDI “SOCIALIZEM”

### SE VČASIH IZRABLJA

LONDON, 3. aprila—Biv-  
ša britanska laboristična  
vlada je v organizaciji ljud-  
skega zdravljenja tudi dolo-  
čila, da se dajo umetni zob-  
je, lasulje in očala tistim, ki  
so potrebni teh nadomest-  
kov na državne stroške.

Konservativna članica  
parlamenta Irene Ward je v  
spodnji zbornici odkrila, da  
so bili in so v britanskih po-  
sorskih pristaniščih celo  
nabiti plakati, ki vabijo tu-  
riste, naj pridejo v London  
in bodo dobili umetne zobe  
ali lasulje ali očala na dr-  
žavne stroške.

Parlamentarka Irene  
Ward pa je tudi odkrila, da  
mrgoli v Veliki Britaniji  
tujcev, ki hočejo priti na ta  
lahak način do umetnih zob,  
lasulj ali očal.

### Nevarnost poplav na Srednjem zapadu

Ze sedaj je okrog 2.000 oseb  
brez streh, ko se je začela spo-  
mladanska od juga. S tajanjem in  
s tem narastlih voda so naraste  
reke v Indiani, Ohio, Kansas.  
Wisconsinu in ostalih državah  
Srednjega zapada. V Havre,  
Mont., je bilo poplavljenih 50 do  
100 tisoč akrov zemlje in so bili  
preplavljeni tudi nasipi. Nad  
krajem je bilo proglašeno izjem-  
no stanje tudi radi tega, da ne bi  
zločinski elementi izkoristili tež-  
ko priliko. V tem kraju je mora-  
lo zapustiti domove kakih 1.500  
oseb.

V mestu Marmath, N. D., je  
voda poplavlila ceste in vdrla v  
domove. Reka Missouri narašča.  
Vremenske postaje opozarjajo  
prebivalstvo naj bo na straži. Iz  
Marmatha se poroča, da je 469  
ljudi moralo zapustiti svoje do-  
move.

Včeraj sta v spremstvu Mr.  
Janko N. Rogelja posetila naše  
uredništvo profesor dr. Božo  
Škerlj in njegova soproga, ki sta  
prišla iz Cambridge, Mass., na  
kratkem obisku v Cleveland. Prišla  
sta pred kratkim iz stare domo-  
vine, ko je profesor dr. Škerlj  
prejel Rockefellerjevo nagrado  
za nadaljno študiranje antropo-  
logije na sloviti harvardski uni-  
verzi. Ga. Škerlj je avtorica an-  
gelsko-slovenskega besednjaka,  
ki bo v kratkem izšel v tretji iz-  
daji. Nocoj jima bodo Progre-  
sivne Slovence priredile družab-  
ni večer v prizidku Slovenskega  
narodnega doma na St. Clair  
Ave. Pričetek ob 9.30 uri zju-  
traj. Članstvo je vabljeno na  
obilno udeležbo.

### Redne seje

V nedeljo, 6. aprila se vrši redna  
seja društva Naprej, št. 5 SNPJ  
v navadnih prostorih dvorane št.  
1, novo poslopje Slovenskega  
narodnega doma na St. Clair  
Ave. Pričetek ob 9.30 uri zju-  
traj. Članstvo je vabljeno na  
obilno udeležbo.

Jutri zvečer, v soboto, se vrši  
redna seja društva Združeni  
bratje, št. 26 SNPJ v navadnih  
prostorih Slovenskega delavske-  
ga doma na Waterloo Rd. Vabi  
se članstvo na polnoštevilno ude-  
ležbo. Pričetek ob 8. uri.

### Graduiral iz Fenn kolegija

Prošli mesec je graduiral An-  
thony Rotar, sin poznane druž-  
ne Mr. in Mrs. Anton Rotar iz  
19709 Mohican Ave., in sicer iz  
Fenn kolegija. Pred vstopom v  
kolegij, je graduiral iz Collin-  
wood High šole, kjer je bil član  
nogometne skupine. V kolegiju  
je študiral stavbinsko inženir-  
stvo ter je z odliko dovršil štu-  
dije in prejel diplomu v inženir-  
stvu. Sedaj je v službi Pennsylv-  
vania železnice. Čestitamo!

### Zadušnica

V soboto zjutraj ob 7.15 uri  
se bo brala v cerkvi sv. Vida za-  
dušnica ob 30-dnevnici smrti  
Louis Lukanca. Sorodniki in pri-  
jatelji so vabljeni, da se opra-  
vila udeležo.

### Pismo

V našem uradu imamo za Ja-  
koba Doles pismo iz stare do-  
movine.

## Dvoboj med Taftom in Eisenhowerjem; pri demokratih vodi sen. Kefauver

### Pozdrav Julijane Amerikancem

WASHINGTON, 3. marca—  
Nizozemska kraljica Julijana, ki  
se nahaja na uradnem obisku v  
Zedinjenih državah, je naslovila  
na predsednika Trumana in na  
Amerikance naslednji pozdrav:

“Vi načelujete veliki državi,  
ki ima zelo humano, vladno in  
srčno dobro ljudstvo, ki je dalo  
nam Nizozemcem med zadnjo  
svetovno vojno in po njej pomoč,  
ki se ne da oceniti. Amerikanci  
so tudi osvobodili del naše drža-  
ve Nizozemske.

“Grobovi ameriških vojakov  
na Nizozemskem so za nas sve-  
tišča. Vaša vlada in vaše ljud-  
stvo so nas postavili zopet na  
pot prosperitete. Mi Nizozemci  
smo polni hvalečnosti do ameri-  
škega ljudstva.”

### PSA—ČUVAJA SO UKRADLI

PROVIDENCE, R. I., 3. aprila  
—Edward Harris je doživel v  
svoji hiši v sedmih letih 22 vlo-  
mov. Harris si je kupil psa—čuva-  
ja. Preteklo noč je bilo zopet  
vlomljeno v njegovo hišo to pot  
23. in so vlomilci odnesli—psa  
čuvaja.

### Prijeten obisk

Včeraj sta v spremstvu Mr.  
Janko N. Rogelja posetila naše  
uredništvo profesor dr. Božo  
Škerlj in njegova soproga, ki sta  
prišla iz Cambridge, Mass., na  
kratkem obisku v Cleveland. Prišla  
sta pred kratkim iz stare domo-  
vine, ko je profesor dr. Škerlj  
prejel Rockefellerjevo nagrado  
za nadaljno študiranje antropo-  
logije na sloviti harvardski uni-  
verzi. Ga. Škerlj je avtorica an-  
gelsko-slovenskega besednjaka,  
ki bo v kratkem izšel v tretji iz-  
daji. Nocoj jima bodo Progre-  
sivne Slovence priredile družab-  
ni večer v prizidku Slovenskega  
narodnega doma na St. Clair  
Ave. Upamo, da bosta gosta od-  
nesla kar najlepše spomine na  
ameriško slovensko metropolo!

### Pozdravi

Pozdrave iz sončne Californije  
pošiljajo Mary Mah in hčerka  
ter sinova iz Madison, Ohio, ter  
Frances Grichar tudi iz Madi-  
sona. Pozdravljajo svoje može,  
ki so sami doma, prijatelje in  
znance v Painesville, Madisonu  
in Clevelandu, Ohio. Pišejo, da  
ko so tja prišli, je deževalo, se-  
daj se je pa že vse osušilo in  
sonevi prav lepi in topli. To-  
plomer kaže od 80 do 86 stopinj  
vročine. Kakor pišejo, bodo kma-  
lu zopet doma.

### WILLIE SUTTON JE ZAPEČATEN

NEW YORK, 3. marca—Ame-  
riški bančni vlomilec kriminalni  
tip št. 1, Willie Sutton je dobil  
sodbo. Po zakonih ga ni bilo mo-  
goče obsoditi na smrt, dobil pa  
je 30 let. Sodnik Goldstein, ki je  
izrekel sodbo, je imel ob razlaga-  
nju sodbe ostro pripombo. Sut-  
tonu je zatrđil, da se bo našla za  
njenega celica, ki bo zadosti trdna,  
da bo dala odpor njegovemu sa-  
tanskemu geniju. V kazenskem  
listu in življenjskih podatkih  
Sutton ni niti drobtine kake do-

### REZULTATI VOLITEV IN POLITIČNA RAZMOTRIVANJA

WASHINGTON, 3. aprila—Rezultati dosedanjih pri-  
marnih volitev na republikanski in demokratski strani so  
sledeči: Taft 87, Eisenhower 41, Stassen 25, Warren dele-  
gato 6. Pri demokratih Kefauver 36, Humphrey 23, Tru-  
man delegato 6. Republikanci imajo izvoliti še 1006 dele-  
gato, za nominacijo bo potrebnih 603 glasov. Demokratje  
volijo še 1125 delegato, za nominacijo bo potrebnih 616  
glasov.

Izidi primarnih volitev v Wis-  
consinu in Nebraski se komenti-  
rajo med republikanci, pristaši  
ohijskega senatorja Tafta kot  
lokal, da so bile primarne vo-  
litve v New Hampshire le kra-  
čevnega značaja in da poraz  
Tafta ni vplival na ostale države  
v Ameriki. Volitve v Nebraski in  
Wisconsinu so dale po teh izja-  
vah senatorju Taftu novega po-  
guma.

Pristaši republikanci generala  
Eisenhowerja pa trdijo, da Taft  
ni zbral v omenjenih državah za  
sebe več kot dve petini delega-  
tov.

Splošna sodba je, da bo v re-  
publikanskih vrstah tekma med  
Taftom in Eisenhowerjem. Taft  
da je dokončno v pravi tekmi z  
Eisenhowerjem.

Ostala dva republikanska ka-  
ndidata Stassen in Warren napo-  
vedujeta, da bosta nadaljevala  
borbo za predsedniško nomina-  
cijo v kljub neuspehom v Wiscon-  
sinu oziroma Nebraski. Stassen  
celo trdi, da bodo “antitaftovi”  
kot skupina zmagali nad Taftom.  
Na demokratski strani se na-  
glašja, da je senator Kefauver  
porazil senatorja Kerra, ki naj bi  
veljal za slavnatega moža Tru-  
mana. S tem, da je odpadla Tru-  
manova kandidatura, bo šel se-  
nator Kerr naprej v volilni borbi  
na lastno roko.

Senator Kefauver, demokrat-  
ski zmagovalac v Wisconsinu in  
Nebraski, je izjavil o uspehu svo-  
je volilne borbe, da presega nje-  
govo pričakovanje in da “bo ka-  
žipot za vso Ameriko pri bodočih  
volitvah.”

Podpredsednik Alben W. Bar-  
kley se še ni izjavil o svoji more-  
bitni kandidaturi in je potrdil,  
da bo kandidiral, če bo tak rezul-  
tat njegovega posvetovanja s  
prijatelji.

### Pomembne izjave Kefauverja

Senator Kefauver, ki je imel  
kratkotesečen sestanek z demokrati  
v Detroitu, je naglasil, da bodo  
predsedniške volitve v letu 1952  
svobodne in neodvisne od stran-  
karskega stroja. Volilci ne mara-  
jo organiziranega mišljenja, ka-  
kor ga hoče uvesti strankina ma-

šinerija in so je siti. Senator Ke-  
fauver je govoril tudi na sestanku,  
kjer so bili navzoči večina  
republikanci, a so mu ti pritrje-  
vali.

Ker se je predsednik Truman  
odrekel kandidaturi, se je osno-  
val v državi Missouri posebni od-  
bor, ki bo vodil volilno borbo za  
senatorja Kefauverja in njegovo  
nominacijo.

### Zagonetni Eisenhower

Glavni podpornik kandidature  
Eisenhowerja senator Lodge, re-  
publikanec iz Massachusetts, je  
odletel v Pariz, da se posvetuje z  
generalom Eisenhowerjem. Pred  
svojim odhodom je zanikal, da  
bi imel kak namen izvajati prit-  
isk na generala Eisenhowerja,  
da se odloči in pride v Ameriko  
ter začne na licu mesta volilno  
kampanjo.

Iz Abilene, Kans., kjer se na-  
haja tudi Eisenhowerjev muzej,  
se poroča, da so Eisenhowerjevi  
prijatelji dobili iz Pariza pismo,  
v katerem jih Eisenhower zatr-  
juje, “da ima trdno upanje, da  
bodo bodoče okoliščine dovo-  
lile, da se bo vrnil v Ameriko  
dne 4. junija.” To bi pomenilo, da  
se vrne general Eisenhower v  
Ameriko šele en mesec popreje,  
ko se bo dne 7. julija vršila v  
Chicago republikanska narodna  
konvencija.

Tudi v tem pismu se general  
Eisenhower ni izjavil ali name-  
rava odložiti svoje sedanje mesto  
vrhovnega poveljnika skupne ar-  
nade v Evropi in v tem slučaju  
začeti v Ameriki aktivno volilno  
propagando.

### Bazar

Članice krožka št. 7 Progre-  
sivnih Slovencev priredijo jutri, v  
soboto bazar v Slovenskem de-  
lavskem domu na Waterloo Rd.  
Pričetek bo ob 1.30 uri popoldne.  
Na razstavi in na prodaj bodo  
imele mlade članice krasna roč-  
na dela, ki so jih pripravile skozi  
več mesecev, ter fino do-  
mače pecivo. Priporočajo se ce-  
njenemu občinstvu za poset in  
ogled njih dela. Lepo priliko pa  
imate tudi, da si nabavite kras-  
ne izdelke zase ali za darila.

### Za velikonočno kosilo

Slovenska zadržna zveza  
sprejema v svojih treh prodajal-  
nah naročila za fine domače klo-  
base, šunke in želodce, ki na-  
pravijo okusen prizgizek za ve-  
likonočne praznike. V teh pro-  
dajalnah dobite tudi vse groce-  
rijske potrebščine ter drugo sve-  
žo in prekaženo mesenino.

### Hiša odprta

Opozarjamo na oglas gradbe-  
nikov J. Rozance & Sons, ki je  
priobčen na drugem mestu da-  
našnje izdaje, v katerem so po-  
drobnosti o hiši, ki bo v nedeljo  
popoldne odprta na ogled. Hiša  
se nahaja blizu E. 140 St. in  
Lake Shore Blvd.

**V NEDELJO: — Koncert in igra Mladiškega pevskega zbora Slov.  
del. doma na Waterloo Rd. — Pričetek ob 4. uri popoldne.**

# "ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by  
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.  
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO  
Henderson 1-5311 — Henderson 1-5312  
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)  
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:  
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):  
For One Year—(Za eno leto) \$8.50  
For Six Months—(Za šest mesecev) 5.00  
For Three Months—(Za tri mesece) 3.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:  
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):  
For One Year—(Za eno leto) \$10.00  
For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00  
For Three Months—(Za tri mesece) 3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

## MOSKVA—NEMČIJA—KOREJA

(4)

Prepričan sem, da slovenski delavec v Ameriki ni pozabil dobiti ozko zvezo med dvema važnima dogodkoma zadnjih dni v splošni zunanji politiki. Med novim ruskim predlogom po zedinjeni Nemčiji in med sovjetskimi obtožbami, da vodijo Amerikanci bakteriološko vojno na Koreji. Slovenski delavec si je mislil: Svetovna napetost mora trajati dalje. Sovjetski komunistični imperializem mora brenkati na vse strune, da to napetost držijo živo in da jo še povečajo. Kakor je pač narodna potreba. Pri Nemcih je skupna želja, da se zedinijo. Povejmo Nemcem, da smo za zedinjeno Nemčijo, kateri pa da nasprotuje Zasad. Močno propagandno sredstvo, samo vprašanje v koliko vpliva pri Nemcih!

Na Koreji je sovjetska agresija in del njene azijske politike doživela nedvojbeno razočaranje. Mislilec, da bo Koreja zasledena kakor bi kdo mignil, se je agresija ustavila in bila prisiljena, da se pogaja. Sovjeti hočejo alarmirati Azijo in evo—istočasno strašne obtožbe, da vodijo Amerikanci bakteriološko vojno in da zastrupljajo ljudi, pa ne samo v severni Koreji, ampak celo na Kitajskem in v Mandžuriji. Sovjetska centrala v Moskvi je izdala parolo vsem svojim podrejenim organizacijam v Aziji, da se s protesti začne križarska vojska zoper Amerikance. Povdarjam—ravno v Aziji in ne toliko v Evropi. V Iranu na primer so morale iti komunistične množice na ceste, četrudi pod strele vlade Mossadegha. V vseh kolonijalnih posestih evropskih držav se širi ta parola, da se vzdrži napetost. Torej dvoje gesel: Eno predvsem za Azijo, drugo za Evropo, katere brez Nemčije ni. V Evropi, da so Sovjeti za zedinjeno Nemčijo, v Aziji, da se opraviči korejski neuspeh, da Amerikanci zastrupljajo ljudi!

Sistem držanja sveta v napetosti, ki ga vodi Sovjetska zveza, je slovenskemu delavcu v Ameriki jasen tudi iz drugih okolnosti. Njemu je znan sovjetski gospodarski načrt, ki predvideva leto 1960, ko naj bi bila Sovjetska zveza dorastla lastnim potrebam v proizvodnji jekla. Brez jekla ni vojne. Do tedaj je treba držati svet v napetosti!

Slovenskemu delavcu je tudi znano kakšno stališče zavzema Sovjetska zveza do ostalih evropskih držav, predvsem do Francije in Italije in kaj je naročila francoskim in italijanskim komunističnim voditeljem. To da Sovjetska zveza predlaga zedinjeno Nemčijo in ustanovitev nove nemške nacionalne armade, pri francoskih komunistih ne bo vzbudilo strahu in nezaupanja. Francoza Thorez in Duclos sta itak že izjavila, in jima je partijsko članstvo v glavnem pritrtilo, da je francoskim komunistom več Sovjetska zveza, kakor pa Francija. Isto je povedal voditelj italijanskih komunistov Togliatti. Toda to ni najvažnejše. Slovenski delavec ve, da so bili francoski komunisti leta 1947, kakor tudi italijanski—pregnani iz vlade in iz oblasti. Dobili so krepek ukor iz Moskve. Kajti končno gre komunistom za oblast in politično taktično je več kot neumno, če se pusti ta oblast iz rok če so jo ima, četudi le delno. Komunist Thorez je moral obuditi popolni kes in opravičiti svojo zmotu ter obljubiti slepo pokorščino. Toda iz izjav vseh teh komunistov romanskega porekla, najsi gre za Thoreza, Duclosa ali Togliattia pa izhaja vsebina drugega nauka in direktiv, ki jih je izdala Moskva. Thorez je bil po po letih 1947, ko je moral jesti grenak kruh opozicije precej jasen, ko je napovedoval bodoči komunistični razvoj. Komunisti računajo, da bo prišlo v Ameriki do silne gospodarske depresije, ki bo imela vsled sedanjega dolarskega vpliva v svetu uničujoč vpliv tudi v ostalih izven ameriških državah. Thorez je odkrito izjavil, da se bodo med tem časom menjavale vlade, končna pa bo vlada komunistov. Komunistične stranke naj torej čakajo naravnega razvoja dogodkov, ker so preslabi, da bi si priborile v normalnih časih oblast s silo. Svet pa je treba držati v napetosti, da ne verjame v stabilizacijo sedanjih razmer in položaja ter dalje v prepričanju, da bo velika depresija, ki bo sledila ameriški, pomenila uresničenje tistega dela Marksove napovedi, "da si kapital sam žaga vejo, na kateri sedi."

Ali je sedaj možna nemško-sovjetska zveza? Odgovor je negativen, kdor vsaj po osnovnih zamislih pozna Nemce. Koliko zaupajo Nemcem v vzhodni Nemčiji Rusi, bi se dalo točno ugotoviti le po poverjenem ruskem zadržanju napram Nemcem. Znano pa je, da je zaupanje Rusov do Nemcev negativno. Po pravici. Ni torej druge razlage, kakor, da je sovjetska zveza z dvoje železi v ognju—v Aziji z boleznimi, v Evropi z zedinjeno Nemčijo—povzročila dvoje napetosti, vsako svoje vrste.

L. Č.

## Urednikova pošta

### Slike Slovenije v Domu zapadnih Slovencev

CLEVELAND, Ohio—Kakor je že bilo poročano, se bodo predvajale slike naše lepe Slovenije v nedeljo, 6. aprila ob 5. uri popoldne v Domu zapadnih Slovencev na 6818 Denison Ave. Slike, katere so v naravnih barvah in izredno čiste, nas popeljejo v Ljubljano in od tam jo mahnejo v lepo urejene parke, prijazne vasice, veličastne planine in marsikateri zgodovinski kraj. Seveda, tudi ustavili se bomo sem in tja in malo povsaval pri znanu ali sorodniku.

Ogledali si bomo krasno Gorenjsko in se podali pri Kranjski gorci čez Vršič (visok 1,650 metrov), mimo izvirka kristalno čiste Soče v Tolmin, Vipavsko dolino, potem v Idrijo, Ziri, Poljansko dolino, nazaj v Loško dolino in Ribnico, valovito Dolenjsko, zeleno Štajersko in res ne vem, kam vse nas še popeljeta naša znanca Andy Turkman in Viktor Belec.

Po končanem potovanju, katero bo trajalo dve uri se bomo malo okrepčali in obujali spomine na mlada leta, katere smo preživeli v naši lepi domovini.

Z malim doneskom 75 centov bo doseženo dvojno zadoščenje. Vi sami se boste zveselili ob pogledu na ljubi domači kraj, šolarčki pa, ki nas tako prosijo, bodo veselili zvezkov, svinčnikov, radirk in mogoče še malo sladkorčkov, ker zato smo namenili deliti preostanek.

Prošenj za prepotrebne predmete imamo precej in, da bo mogoče vsi imeti dobro delo, vas prijazno vabimo k predvajanju slik—naše rojstne domovine.

Na svidenje!

Za relifni odbor:

Josephine Tratnik

### Tone Seliškar prestal operacijo

CLEVELAND, Ohio—Kakor nam poroča urad Slovenske izseljeniške matice, je bil naš prijatelj Tone Seliškar dne 21. marca operiran. Težko in komplicirano operacijo na glavi je izvršil slovi specialist dr. Serce v Zagrebu. Operacija je uspela in bolniku se zdravje počasi vrača.

Seliškar pošilja vsem svojim prijateljem v Zedinjenih državah iskrene pozdrave. Pravkar sem tudi prejela obvestilo, ki bo zanimalo vse potnike, ki letos potujejo v staro domovino pod okriljem Progresivnih Slovencev Amerike. Sporočila se namreč, da tem potnikom ne bo treba plačati nobene carine na meji. Carine bodo oproščeni vsi tisti predmeti, ki jih bodo obiskovalci prinesli s seboj kot dar svojim sorodnikom in prijateljem. Ta odredba pa velja samo za one, ki bodo potovali s skupami Progresivnih Slovencev.

Josie Zakrajšek

### Starejšim Progresivnim v opomin

CLEVELAND, Ohio—Cenjenje napredne žene! V soboto popoldne, 5. aprila bodo naše mlajše Progresivne od krčka št. 7 priredile svoj bazar v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Ako hočemo v resnici kaj pomagati za bodočnost naše organizacije, katera vrši samo dobrodelna dela potem naj se vsaka udeleži po svoji zmognosti in pokaže dobro voljo. S tem se da tudi veliko veselja in voljo, da grede naše mlade naprej z svojim dobrim delom.

Ce ne bomo pokazale zanimanja, naše organizacije ne bodo obstajale in ni treba pričakovati nobenega življenja, nego samo počasno umiranje. Kot vidite iz dnevnih poročil, gre eden za drugim v večnost. Torej, ako bomo

pomagale naši mladini, bodo Progresivne Slovence živele še dolgo in kot organizacija upam, da bodo napravile še veliko koristnega in dobrega dela. Zato vas prosim še enkrat, udeležite se njih priredbe. Bazar bo nadvse privlačen in zanimiv.

Seveda, stara mati mora dostikrat imeti v oskrbi ta male, da da njih mamici priliko iti na seje in se udeleževati pri koristni organizaciji, ampak meni je to edino življenje nad vse sreča in veselje.

Na svidenje v soboto, 5. aprila!

Jennie Hrvatin.

### Mladinski zbor SDD vabi na poset

CLEVELAND, Ohio—Mladinski pevski zbor Slovenskega delavskega doma na Waterloo Rd. bo v nedeljo, 6. aprila imel svoj spomladanski koncert in igro. Pričetek bo ob 4. uri popoldne.

Cenjeno občinstvo je prijazno vabljeno, da poseti priredbo naše mladine. Dajmo ji poguma za delo v bodočnosti, da bo imela veselje do nadaljnjega učenja in zanimanja za našo lepo slovensko pesem in dramatiko. Lepo petje oblikuje čut duše do naroda, do narave in vsega, kar je vredno ohranitve na tem svetu.

Nešteto krat si pevec razbremenjuje dušo vsakdanjih skrbi in bolečin; v petju privre ves čut iz srca. Pa tudi poslušalci imajo užitek od lepega petja, ki blagodejno vpliva na živce.

Cvetna nedelja je, pridite, pokažite, da odobravate požrtvovalnost naše mladine in le potem bo to zanjo tudi cvetna nedelja.

Na svidenje torej v nedeljo popoldne, 6. aprila!

Mary Vidrich, tajnica.

### Istrski kamen slovi v tujih deželah

Istrski kamnolomi, ki so raztreseni daleč od Pulja do Pazina, so stari in znani v mnogih deželah tujege sveta. Kamnolom v Vinkuranu, ki je najstarejši, je star že okrog 2,500 let. Mnoga velika, stara rimska poslopja, ki so jih izkopali, so obzidana in okrašena s tem kamnom. Istrski kamen so pozneje uporabljali tudi za graditev pristanišč, mostov in spomenikov. Glavne odlike tega kamna so plemenita lepota, trpežnost in lahka obdelava.

Iz vinkuranskega rjavkastobelega kamna so pred 2,000 leti zgradili sloveči rimski amfiteater v Pulju, katerega stene še zdaj kljubujejo času in niso še skoraj nič poškodovane. Zelo lep, trpežen in mehak za obdelavo je tudi kristaliziran apnenec iz kamnoloma pri Sv. Stepanu, za katerega se zanimajo po vsem svetu.

Fašistična Italija je brezobzirno izkoriščala ne le naše premogovnike, ležišča boksita in istrsko kmetijstvo, temveč tudi istrski kamen. Ko so fašisti bežali iz Istre, so v kamnolomu uničili ali odpeljali s seboj skoraj vse stroje. Po vojni pa so pridni ljudje kamnolome kmalu obnovili. V kamnolomih so se znova zbrali stari in novi kamnoseki in minerji in iz kamnolomov je prihajalo vsak dan več kamna na gradbišča širom vse dežele.

Istrski kamen je vzgrajen v skoraj vsa jugoslovanska pristanišča in obale, mnogo so ga porabili pri gradnjah tudi v Novem Beogradu in Zagrebu. Iz tega kamna so izklesani mnogi spomeniki padlim borcem, z njim sta okrašeni gledališči v Mostaru in Varaždinu. Poraba istrskega kamna v domačem gradbeništvu je zelo velika in se vedno večja. Strokovnjaki so tudi ugotovili, da je istrski ka-

men mnogo boljši izolator od mramorja.

Zadnja leta so odkrili v Istri nova ležišča pri Buzetu, kjer so našli čist, bel mramor. Lomiti ga pa še niso začeli, ker je kamnolom zelo težko dostopen.

Istrski kamen vedno bolj cenijo tudi na tujem. Jugoslavija ga izvaža v Anglijo, Belgijo, Italijo in druge evropske dežele, pa tudi v Indijo in Ameriko. Na Dunaju grade iz istrskega kamna več velikih poslopij. Veliko povpraševanje po njem je tudi v Italiji in v Trstu.

V Ameriki in Evropi naletiš na monolitne bloke iz polmramorja iz Vulture, v mrzlih severnih krajih, zlasti v Rusiji, pa na drobni, kristalizirani apnenec zelenkaste karve iz Vršave. Temne lise na rumenkasti podlagi so značilne za kristalni apnenec iz Bala, ki spada med najlepše vrste kamna na svetu. Tega kamna je bilo doslej največ izvoženega v Ameriko. Nad 40,000 ton tega kamna je zazidanega v newyorško katedralo.

### RADI BOMBE ZA ADENAUERJA

MONAKOVO, Bavarska, 3. aprila—Nemška policija je aretirala v Hamburgu nekega 28 let starega moškega, ki je osumljen, da je v zvezi s poskušenim bombnim atentatom na nemškega kanclerja Konrada Adenauerja. V Monakovu je bil prejšnji teden izročen na pošti zavoj, v katerem je bila bomba, zavoj pa je bil naslovljen na kanclerja Adenauerja. Ko so preiskali bombo, je ta eksplodirala in ubila strokovnjaka ter ranila zraven stoječe štiri policaje.

Neznani osumljenec je bil danes soočen z dvema dečkoma, katerim je predal zaboj, da ga oddasta na pošto.

### MILWAUKEE OBDRŽAL SOCIALISTIČNEGA ŽUPANA

MILWAUKEE, Wis., 3. aprila—Dosedanji župan Frank Zeidler je bil ponovno izvoljen za župana. Dobil je 151,861 glasov, njegov nasprotnik Leonard Fons pa le 58,724. Fons je šel v volilno borbo zoper Zeiderja s parolo, da Zeidler uvaža v občinsko gospodarstvo socializem.

### FRANCIJA ZA ZBLIŽANJE

PARIZ, 3. aprila—Francoska zbornica in spodnja zbornica sta odobrili tako imenovani Schumanov plan, da se stavi zapadno evropski premost, pa tudi jeklo pod skupno upravo.

Druga glavna partnerica pri skupni upravi te težke industrije je zapadna Nemčija, ki je Schumanov plan odobrila kot prva.

### TRUMAN GRE V PRIVATNO ŽIVLJENJE

WASHINGTON, 3. aprila—Predsednik Truman je objavil, da bo šel, ko bo končana doba njegovega predsednikovanja, na svoj dom v Independence, Mo., in da bo delal kot privatni državljan za mir in napredek. S tem je Truman izločil vsako možnost, da bi hotel kandidirati morda za senatorja.

### EDEN O TRSTU

LONDON, 2. aprila—Britanski zunanji minister Anthony Eden je izjavil v spodnji zbornici, da bo jugoslovanska vlada obveščena o pogajanjih, ki se vršijo med zapadnimi zavezniki in Italijo o italijanskem vojaštvu v Trstu. Eden je izrazil željo, da bi se Jugoslavija in Italija sporazumele same in direktno glede usode Trsta.

Italija zahteva, da ima v zoni A svoje vojaštvo, kakor ga ima Jugoslavija v zoni B.



ALFONZ GSPAN:

## IZ ZGODOVINE SLOVENSKE KNJIGE

Avstrije, nam je spet dalo priliko, zlasti se ko se je začela diferenciacija med staro in mlado-Slovinci, med liberalci in klerikalci med socialnimi demokrati in krščanskimi socialisti, za širok razmah našemu tisku. Ustanavljajo se knjižne družbe, ki skrbijo za poučno in zabavno berilo, množi se zlasti izvorno leposlovje, izhajajo jezikovni pripomočki kakor slovnice in besednjaki, učbeniki vseh vrst, celo prva znanstvena dela, ki skrbijo za naše Slovensko Matico, Muzejsko društvo, društvo Pravniki itd. Plime in osege v knjižni produkciji so izraz političnih zmaganj in porazov, gospodarskih konjunktur in kriz, v celoti pa je naša knjižna šela proti koncu te dobe preplavila domovino in našla pot v zadnjo slovensko hišo, kar je predvsem zasloga Mohorjeve družbe. Deseta, celo šestnajsta naklada kake knjige že ni več osamljen pojav. Kako se je razvijal proces, da so postale n. pr. Slovenske večernice priljubljene branje, je živo prikazal Franc S. Finžgar v zgodbi o življenju in smrti Mohorjeve knjige. Kol središča slovenskega tiska se postavljajo, Primorska, Goriska in Štajerska že kar resne konkurentinje Kranjski. Zmehom manj naših knjig tiskajo na Dunaju—izjema so Miklošičeva in Stritarjeva dela—ter v Gradcu, posamezne izidejo v Innsbrucku, Pulju, Frankfurtu, Stuttgartu, Leipzigu, Pulju, Monostru itd. Nove tiskarne zrfastejo tud v manjših mestih, kakor v Kranju Postojni. Novem mestu Kamniku, Krškem, Brežicah in drugod. Do konca stoletja ko je šlo bolj za to, da pride cena

knjiga v roke čim večjemu številu odjemalcev, na opremo ni bilo mogoče polagati posebne važnosti. Bolj izbran okus je prišel do izraza predvsem pri izdajah leposlovnih del in revij, zlasti odkar so založniki pritegnili k sodelovanju tudi domače likovne umetnike. To se je dogajalo ob nastopu naše moderne. Pa še en pojav zasluži poseben poudarek: namreč rojstvo slovenskega tiska v Ameriki. Ko je zaradi kapitalističnega izžemanja naša vas bolj in bolj propadala in je jela slovenska kri v močnejših curkih odtekati v tujino so začeli našo besedo tiskati izseljenci v Ameriki: v Towerju, New Yorku, Chicagu, Clevelandu, Pittsburghu, Detroitu in še v kakih petnajstih drugih krajih, pa tudi v Buenos Airesu v Argentini. Niso si pa naši izseljenci na Westfalkem, Francoskem, v Belgiji in v Egiptu mogli oskrbeti lastnega tiska. Da sta bili zbirka Levstikovih Pesmi in Cankarjeva Erotika deležni posebne usode, je znano. Prva je, po krivici odložena bogokletstva, več let saevala pod pečatom, druga pa je zgorela v peči na ljubljanski škofiji. Napredni politični list Naprej je zadušila avstrijska nlapčevska miselnost. Pavliha in lunaški Zvon—slednji sicer le začasno—pa sta nehala izhajati zaradi domačih spletk. Manj znano je morebiti, da je v Marioboru izhajajoči slovenski list Slobodni Slovenec—ime pač ne izdaja da je bil pisan v nemškem nam čisto nasprotnem duhu—izšel za novo leto 1871 v 6000 izvodih, privabil pa je le 4 naročnike.

(Dalje prihodnjič)

## KOROŠKI SLOVENCİ IN KULTURNO PROSVETNO DELO

Slovenski Korošci so že od nekdaj znani delavci na kulturno prosvetnem področju. Najbolj se razgiblje ta dejavnost pozimi, ko so podeželski ljudje bolj prosti in ta svoj prosti čas radi izrabijo ob domačem, pristno slovenskem kulturnem razvedrilu. To je njihova tiha, a žilava in neverjetno vztrajna borba, da ohranijo na Koroškem svežost in lepoto slovenskega jezika in ga obranijo pred vsiljivim pomenčevanjem.

Ze po prvi svetovni vojni so imeli koroški Slovenci precej prosvetnih društev, ki so marljivo delovala. Pod nacistično vlado pa so bila vsa ta društva seveda razpuščena. Po končani drugi svetovni vojni, pa so ta društva zopet oživela. Ustanovljenih je bilo celo nekaj novih in znova se je začela trda, neomajna borba za obstop in uveljavljanje slovenske besede in za najbolj osnovne manjšinske pravice, ki koroškim Slovincem kot narodu pripadajo.

Tudi letos se je pozimi kulturno življenje na Koroškem zelo razvilo. Mnoga društva redno nastopajo doma in po vsej Koroški s pevskimi, dramskimi in glasbenim sporedom. Zelo agilna je na primer igralska skupina v Brnici, ki je v preteklih zimskih mesecih gostovala po mnogih koroških krajih z dobro nastudiranimi igranami "Kadar se utrga oblak" in "Vrtinec". Skupina je nastopila v Zahomcu-Bistrici, v Brnici, Mariji na Zilji, St. Jakobu, v Rožu, v Vernbergu in nekaterih drugih koroških vaseh.

V št. Primožu je Slovensko prosvetno društvo "Danica" igralo z velikim uspehom domačo igro "Tri sestre". Predstavo je posebno povzdignil možki in mešani pevski zbor, ki sta zapela nekaj koroških in narodnih pesmi. Slovenci v teh krajih nimajo lastne dvorane, zato morajo igrati v mali gostilniški sobi, med tem ko se v dvorani šopirijo

Avstrijci, člani telovadnega društva. V zadnjem času se je zelo razvilo tudi prosvetno društvo v Železni Kapli, ki je že ponovno uprizorilo lepo igro V. Pfeiferja "Rožmarin". Igrali so v dvorani Narodnega doma v Dobberli vasi. Gledalci so bili zelo navdušeni. Mnogi so želeli, da bi igro ponovili še v Železni Kapli, kjer je bilo gledalcev še več. Žal pa je Slovincem v Kapli v dvorani prepovedano nastopati, dvorana je na razpolago samo za nastope avstrijskih kulturnih društev.

Med najbolj delavna društva spada "Danica" iz St. Vida, ki ima poleg moškega in ženskega pevskega zbora še igralsko društvo in tamburaški zbor. To društvo zelo pogosto prireja razne kulturne prireditve. Pred vsako teh prireditev pa je še predavanja, s katerim širijo koroškim Slovincem znanje in obzorje.

To društvo ima tudi precej bogato knjižnico, ki je lepo in skrbno urejena in ima veliko obiskovalcev. Kako priljubljeno je to društvo, dokazuje tudi to, da je izmed 800 prebivalcev St. Vida, kar 300 članov društva.

Ti skromni podatki, ki govorijo o nesčisljivih naporih in velikih težavah koroških Slovencev v borbi za ohranitev svojega materinega jezika in slovenskega kulturnega življenja vidimo, kako vztrajen je boj Slovencev na Koroškem in kako trdo kljubuje vsem avstrijskim prizadevanjem, da bi ta narod potujčili. V ohranitvi lepega slovenskega jezika med mladino bo mnogo pripomogel tudi novi mladinski list "Mladi rod", ki je nedavno začel izhajati v Celovcu. Ta list izdajajo slovenski učitelji. Casopis je namenjen predvsem otrokom na dvojezičnih šolah, ki nimajo slovenskih učbenikov. Slovenci so z velikim veseljem in zadovoljstvom sprejeli novi list, ki je zelo pester in lep. Prva številka izbrane narodne pripovedke, pesmi in odlomke iz del slovenskih pisateljev.

JOHAN BOJER:

## IZSELJENCI

ROMAN

(Iz Norveščine prevedel Božo Vodušek)

(Nadaljevanje)

Potem vsa občina poje. Marškomu se zdi čudno—doma so bili navajeni videti v koru starega cerkovnika Norenga, zdaj stoji tam njegov sin. Ali ni to čudno? Pri marsikateri ženi so pretekla že leta, odkar je zadnji krat pela v cerkvi, zdaj si mora venomer brisati oči in usekavati se.—domotožje in strah za žito na polju. Ti dve stvari se spreminjata v peruti, ki jih dvigajo visoko nad zemljo. Vendar Morten Kvidal ne more peti. Gleda na materin prt, ki je danes na mestu slike v oltarju. Nekoč je bil namenjen za odelo na nje—gov poročni postelji. Zdaj visi tam. Mati, mati! S svojimi mislimi ni tukaj, ampak poskuša se predstaviti domov. Zdi se mu, da je zašel tako daleč, ne samo od doma in matere, ampak tudi od onega, kar je bilo nekoč v njem velikega in dobrega. Zdaj gre samo za zaslužek in zaslužek, vse je business. Kaj sploh še misli na kaj drugega? Bogastvo, bogastvo in bogastvo—kaj sploh še sanja o čem drugem? In če bi bil skromen kakor oče in se zadovoljil doma z majhnim posestvom? Ali ne bi bil prav toliko vreden, kolikor je?

Župnik stopa na prižnico. Vsi poslušajo, skoraj si ne upajo ozirati se. Kakšna tišina. Kakor da so se vsi zatopili v zbranosti. Celo Nemeč. Celo Irec. Božja beseda, celo če ne razumeš jezika.



## Naznanilo in zahvala

Globoko potrti naznanjamo sorodnikom, prijateljem in znanjem prežalostno vest, da je izdihnil svojo blago dušo ljubljani in nikdar pozabljeni soprog in skrbni oče

## LOUIS LUKANC

ki je po dolgi bolezni, previden s svetimi zakramenti za umirajoče v Gospodu zaspal dne 5. marca 1952. Pokojni je bil rojen 25. junija 1896. Doma je bil iz župnije Moste na Gorenjskem okraj Kranj. K večnemu počitku smo ga položili 8. marca iz hiše žalosti in po opravljeni sveti maši v cerkev sv. Vida na Calvary pokopališče.

Prisrčno se zahvalimo Msgr. Rt. Rev. B. J. Ponikvarju, ko so zanj opravili pogrebno sveto mašo in druge pogrebne molitve. Prisrčno se zahvalimo Rev. Victor Tomcu, ki so pokojnika prevedeli s sv. zakramenti za umirajoče. Prisrčna hvala Rev. Francis M. Baraga, ki so prišli pokojnika kropiti.

Prisrčno se zahvalimo vsem tistim mnogim, ki so darovali za svete maše. Enako se zahvalimo vsem, ki so poklonili vence. Iskrena hvala dr. Naprej št. 5 SNP za cvetlice in hitro izplačano smrtnino. Lepa hvala tajniku, Mr. Krebel, za lep in ganljiv govor na pokopališču. Posebno se zahvalimo tistim članom št. 5, ki so nosili krsto in spremili in položili pokojnika k večnemu počitku.

Prisrčno se zahvalimo vsem, ki so prišli pokojnika kropiti in tistim, ki so dali svoje avtomobile brezplačno pri pogrebu. Lepa hvala tudi delavcem Cuyahoga Stamping Co., ki so darovali v gotovini.

Prav lepo se zahvalimo pog. zavodu Anton Grdina in Sinovi za prijazno postržbo pri pogrebu in lepo urejen pogreb.

Preljubljani in nikdar pozabljeni soprog in oče, božja volja je bila, da se je dokončalo Tvoje trpljenje in v globoki žalosti nad Tvojo izgubo želimo, da počivaš sedaj mirno v zasluženem počitku. Bog Ti daj sveti raj in večna luč naj Ti sveti. Za nas pa Boga prosim, da se še mi, kadar bo božja volja, snidemo s Teboj nad zvezdami.

Žalujoci ostali:

FRANCES LUKANC, soproga;  
RUDOLPH, EDWIN, RONALD, sinovi

Cleveland, Ohio, dne 4. aprila 1952.

XIII

Nikdar prej ni bil Simen mislil, da bo tako. Čutil se je nesrečnega od prvega dne. Prišel je iz kraja, kjer je bila večina hiš rumeno, rdeče ali belo prepletkanih in kjer je bila pokrajina tako živa, da je kar poskakovala v svoji dobri volji. Tukaj pa je sivorjava puščava z nekaj kočami, v katerih v stari domovini berač ne bi hotel stanovati. In slama in seno, ki ga veter veje 'skopie, tako da ljudje sredi med kočami gazijo po samih bilkah. Ali so pozabili, da se dvorišče lahko 'pomete? Plug, vozovi in vsakovrstno orodje ležijo zunaj pod milim nebom in rjavijo. Saj ni nikake strehe, pod katero bi jih spravili. Kadar je stopil v hišo k učitelju ali Antonu Norengu, je bilo tam huje kakor v svinjaku. Moral se je smeati maternemu ljubljencu, kako je poskušal delati sir, saj drugače ni vedel kam z mlekom svojih dveh krav. Huje je delo videti Ano z Ramsaya in gospodično z Dyrendala. Hodili sta okrog, zamemarjeni in zgarani, kakor žene kočarjev v domovini. Pomislite, da je bila ena izmed njih hči polkovnika! Ana ga je večkrat vabila k sebi, spraševala ga je in spraševala in nikoli ni zvedela dovolj o domačem kraju in znanjih. Da, in Simen—zdelo se je, kakor da nosi s seboj vonj po listju, po domu, po celi pokrajini, po kateri se ji je tako tožilo. "Pridi spet!" ga je prosila. "Pridi vendar spet!" Vsa se je predramila in oživila, kadar je bila z njim. Pričela se je negovati in lišpati, kadar ga je pričakovala. Da, in moral je priznati, da je bila kljub vsemu še mlada. Ali Per ni bil prav preveč prijazen. Prišel je gledati fanta postrani.

Najhuje za Simena pa je bilo, da se je moralo vse delo vršiti v toliki naglici. Brat ga je zbujal z davnanjem preden se je zdanilo. "Vstani in pomolzi kravo!" On —da bi molzel! V stari domovini so molze ženske, sram ga je bilo, kadar je moral vzeti čeber in se usesti pod kravo. In potem jed, venomer kaša in mleko večkrat na dan. Nikake pogače, nikakega kruha, venomer slanina za kosilo, ob delavnikih in praznikih. Zdal ni bil več pri materi. Spominjal se je njene dobre pogače in kruha, rib in slanika, na katerega je tolikrat zabavljaj, bilo je vendarle nekaj drugega. Ne, če bi bil vedel, kako bo.

Letos si pri košnji niso med seboj pomagali. Polja so se preveč povečala, vsak je moral skrbeti zase. Čudno je bilo tako ločiti se, vendar ni se dalo pomagati. Medtem, ko bi bili zbrani pri enem, bi se lahko pri drugem žito osulo s klasja. Kala, ki je imel toliko ljudi, ni motilo, drugi pa so zašli v veliko težavo, tako težko je bilo dobiti dninarje. Tako daleč v prerijski delavci še niso hodili. Pri Peru sta bila dva, pri Olu sta bila dva, a čeprav so žene zgrabile za delo kakor možje, so bile vendarle postavljene meje njihovim močem. Pri Mortenu sta bila končno vendarle tudi dva, ali bilo je premalo. Požela sta velik del polja, ali še ni bilo dovolj. Morten je divjal, vse je zastajalo. Na kosilnem stroju, ki je žel žito, se ni dalo sedeti. O ne, Simen ni mogel sedeti in se imenitno voziti, moral je stopati za njim in obračati stroj z rokama. In ko je prišla vrsta nanj, da je vezal snope, tudi ni bila nikak igrača. Solnce je pripekalo, treba je bilo sleči suknjo in telovnik, odvreči klobuk in celo srajco, če naj bi šlo tako hitro, kakor je Morten zahteval. In ni bilo govora o kakem prostem dnevu, kakor svojčas pri materi. (Dalje prihodnjič)

## Pomlad na domačih vrtovih

Slovenci na splošno ljubimo zelenje in cvetje okoli naših bivališč. V velikih mestih dostikrat temu poželenju ne moremo zadostiti kot bi radi, ker ni prostora za rastlinsko rast ali pa ker jo industrijski dim in prah onemogočata. Vendar, kjer koli je pri stanovanju nekoliko za rastlinstvo primerne zemljišča, ga naši ljudje ne pustijo praznega. Morda ni prostora za drevesa in grmičje ali za zelenjadne grede, toda nekoliko zelene trate je mogoče gojiti tudi na majhnem prostoru in mnoge cvetlice se zadovoljijo s skromnimi količinami in preprosto nego. Nekoliko zemlje, nekoliko sonca in nekoliko zalivanja, to je skoro vse, kar zahtevajo.

Zelenje in cvetje okoli stanovanja dvigne lepoto hiše in vse okolice. Našim ljudem je treba priznati, da se tega zavedajo, kjer koli v tej veliki deželi živijo. Kjer je le kosček prostora za nekaj rastlinske rasti, ga ne puščajo praznega ali zasutega s starimi škatlami in papirjem.

Po dolgi zimi so cvetlice pri hiši posebno zaželenje v zgodnji pomladi. Med zgodaj cveteče cvetlice spadajo zvončki in nunka in hiacinte in narcize, toda čebulice teh je treba posaditi že v jeseni; te cvetlice so večletne in ostanejo lahko več let na istem mestu. Kjer ni teh bolj ali manj trajnih zgodnjepomladnih cvetlic, si nekateri domači vrtnarji pomagajo z marjeticami (bellis) in mačehami (pansies), katere je marsikje mogoče kupiti spomladi že cveteče in poceni. Posajene na količkaj primeren prostor hvaležno cveto do poletne vročine. Potem se lahko izrujejo in nadomestijo z raznovrstnimi poletnimi cveticami.

Cvetic, katere trajajo le samo eno sezono in zrastejo iz semen, je mnogo in večina ne zahteva posebne nege. V naslednjem so navedene nekatere z imeni, pod katerimi jih je možno kupiti v tej deželi od trgovskih vrtnarjev ali od semenskih trgovcev: Ageratum, antirrhinum, aster, balsam, calendula, centaurea, clarkia, cleome, cosmos, delphinium, escholtzia, helianthus, helichrisum, kochia, lobelia, mimulus, mignonette, morning glory, nasturtium, nicotiana, petunia, phlox, portulaca, ricinus, sanvitalia, scabiosa, sweet pea, stock, salvia, verbenas, zinnia.

Sicer je še dosti drugih enoletnih cvetlic, toda omenjene spadajo med tiste, ki jih je prilično lahko vzgojiti iz semen in cveto prvo leto. Tudi niso poseben izbirčen glede podnebja.

Sadike skoro vseh navedenih je mogoče kupiti pri trgovskih vrtnarjih že nekoliko odraščene, ko je vreme dovolj gorke za po-

Oglašajte v Enakopravnosti

## PRIJETEN PRIROČEN PROSTOR

Odprt na ogled v nedeljo od 1. do 6. ure

Eden izmed osmih atraktivnih eno in pol nadstropnih bungalow hiš s 4½ popolnoma zgotovljenimi in dekoriranimi sobami, ki bodo zgrajene in se nahajale 3 ceste južno od Lake Shore Blvd. na Sylvia Ave. in Hale Ave. blizu E. 140 St.

## KRATKA POT DO TRGOVIN, ŠOL, CERKVA, LOKALNIH IN EKSPRESNIH BUSOV

Sprejemna soba ima velik prednji oken, ki je obvarjen po vnaprej štrleči strehi. Dve spalnici imate velike šrambe. Kopalnica in pršilka so obite s ploščicami. V kuhinji so kabineti in lijak narejeni po Crosley; pod ima "tile" in tri okna propušča-jo dovolj svetlobe. Stopnišče do drugega nadstropja in bodočim spalnicam, kjer so inštalacije za gorkoto in elektriko že napravljene, je gotovo. Velika klet z Monerief fornezom na plin in bel insuliran vodni grelec. Oboje avtomatično.

Lote so 49 čevljev in več široke ter 230 čevljev globoke.

Po izredno nizki ceni \$13,200 kompletno.

Lahko dobite G. I. posojila nanje.

## J. ROZANCE and SONS, BUILDERS

14205 SYLVIA AVENUE - KE 1-3662

ENAKO HIŠO VAM ZGRADIMO NA VAŠI LOTI ZA \$11,900

saditev na prosto. V večini držav našega srednjega zapada in vzhoda so pomladi navadno precej pozne in na prosto posejane cvetlice pozno pridejo do cvetja, zato je marsikje bolj priporočljivo že nekoliko odrasle sadike kupiti od vrtnarjev.

Vsem cveticam najbolj ugaja sončna lega, toda nekatere prilično dobro uspevajo tudi v nekoliko zasenčenih krajih. Med to spadajo: nasturtium, petunia, nicotiana, calendula, mimulus, godetia, tagetes, cleome, lobelia, impatiens, mignonette, centaurea in torenia. Vse te cvetlice so enoletne.

Nekatere cvetlice ne prenesejo dobro presajanja, zato je najbolj priporočljivo posaditi ali posejati njihova semena na stalno mesta. Med te spadajo: Nasturtium, mignonette (resedica), morning glory (slak), helianthus (sončnica), sladki grah (sweet pea) in papaver (enoletni mak). S slabo zemljo se zadovolji in do- sti suše in vročine prenese portulaca.

Zelo hvalne cvetlice so vsa-

kemu znane petunije, ki uspeva-

jo skoro povsod in zahtevajo malo nege za obilico cvetja. Istotako hvalne cvetlice je turški nagelj, znan v tej deželi pod imenom marigold ali tagetes.

Vrtnarji in semenske trgovce nudijo še mnogovrstne druge cvetlice, ki pa so glede pogojev za rast in cvet bolj izbirčne. V gornjem so navedene le take, ki jih prilično lahko goji vsak domači vrtnar ali vrtnarica. Slike na zavitkih semen so dostikrat lepe in zapeljive, toda ne povedo vsega. Nekatere uspevajo le pod posebno nego, ki jim jo morejo dati le izvežbani vrtnarji. Domači vrtnarji nimajo vselej primerne znanja niti primernih priprav. Zato je zanje najbolj priporočljivo, da se ukvarjajo s cveticami, ki so z malim zadovoljne in preprosto nego plačajo z obilico cvetja.

Nekaterim domačim vrtnarjem in vrtnaricam, ki želijo imeti tekom leta cvetje okoli njihovih bivališč, bodo gornje informacije morda nekoliko pomagale pri njihovih tozadevnih poskusih.

—NOVA DOBA

## Stil - izbira - udobnost in zmerne cene se dobi v trgovini čevljev

Stan Majer Shoe Store  
6107 St. Clair Ave.

Da bo vaša velikonočna oprava popolna — kupite si par čevljev pri Stan Majerju. Tam dobite po zmerni ceni popolno izbero moškega, ženskega in otroškega obuvala.

Stan Majer ima tudi veliko izbero finih belih čevljev za prvo-obhajance.

Dobite Eagle znamke — dvojne ob torkih. Brezplačna darila za otroke.

SE PRIPOROČAMO.

STAN MAJER SHOE STORE  
6107 St. Clair Ave., UT 1-5027

Želimo vsem vesele velikonočne praznike!

## HRANITE ZA SEKURITETO

Pridružite se mnogim tisočerm, ki se sedaj brigajo za svojo bodočnost — s tem, da redno hranijo v glavnem stanu za prihranke.

HRANILNE VLOGE SO ZAVAROVANE  
DO VSOTE \$10,000.00

Vse vloge napravljene pred ali na 10. aprila, bodo dobile obresti od 1. aprila.

Ako nameravate to spomlad kupiti, graditi, ali izboljšati vaš dom, vam lahko pomagamo s posojilom, katero odplačujete na lahke obroke.

## ST. CLAIR SAVINGS &amp; LOAN CO.

DVA PRIROČNA URADA

St. Clair urad  
6235 ST. CLAIR AVE.  
HE 1-5670E. 185th urad  
813 E. 185th ST.  
IV 1-7800

Na planinah solnce sije, na planinah luč je, če imate s seboj solčna očala, ki jih vam naredi po vašemu receptu

## SLAK

OPTICIAN  
AT NORWOOD AND GLASS

VABILO NA PREDVAJANJE

## SLIK IZ JUGOSLAVIJE

ki sta jih posnela  
Andy Turkman in Viktor Belec  
V NEDELJO, 6. APRILA

DOMU ZAPADNIH SLOVENCEV,  
6818 DENISON AVE.  
Pričetek ob 5. uri pop.  
VSTOPNINA 75c

Pribitek je namenjen za Reliefni odbor Progressivnih Slovencev in za nakup brigalne v Loški dolini.

## A. Malnar

CEMENTNA  
DELA

1001 East 74th St.—EN 1-4371

## CHICAGO, ILL.

FOR BEST  
RESULTS IN  
ADVERTISING  
CALL  
DEarborn 2-3179

REAL ESTATE  
FOR SALE

NAPERVILLE, ILLINOIS — New brick residence, cabinet kitchen, tile bath, automatic heat. Full basement, garage. Excellent location. By owner.

Naperville 1375

## BUSINESS OPPORTUNITY

GROCERY-MEAT MARKET — With 5 room apartment. Excellent corner location. S. W. Modern equipment. Doing good business. Full price \$6,000. \$3,000 down.

Lafayette 3-0245

SHOE REPAIR SHOP — Equipped in operation. Good location. Owner will sacrifice.

Call Underhill 7-8412,  
after 7:30 p. m.

## WANTED TO RENT

RESPONSIBLE Carpenter, wife, baby need 5-6 room unfurnished apartment. Any good location N. Will decorate. Moderate rental.

BUckingham 1-7774

RESPONSIBLE Business Man, wife, employed daughter, high school son, need 6-7 room apartment or home. N.W.

Call Kildare 5-7500—9 to 5.  
After 6—Call Kildare 5-8229

## HELP WANTED MALE

## SALESMAN

FOR MUNTZ TV  
WONDERFUL CHANCE FOR  
YOU NOW!  
TOP EARNING  
SELL THE NEW MUNTZ TV.  
FULL TIME JOB AVAILABLE  
FOR THE DEAL OF YOUR LIFE.  
APPLY

## MUNTZ TV

5447 W. BELMONT

STOCK ROOM  
HELP WANTED

Active man, 21-45 years to work in stock room, handling incoming and outgoing merchandise. High school education essential. 5 day week. Best working conditions. Call E. M. PERKINS BARRINGTON 1260 for detail and interview.

## SALESMEN

5 DAY WEEK  
BEST WORKING CONDITIONS  
Call  
FOR DETAIL AND INTERVIEW  
E. M. PERKINS  
BARRINGTON 1260

Jovan Hadži:

## DEČEK ALI DEKLICA

(Nadaljevanje)

Za ilustracijo teorije o splošni potencialni biseksualnosti navedem le nekaj poučnih primerov. Samice neke vrste drobnih črvov ležejo jajca dveh oblik, velika in mala. Iz velikih se vedno razvijejo le samicke, iz malih le samčki. Iz tega je razvidno, da so se že v telesu samice ene celice razvile v žensko, druge v moško smer; možnost za to je bila v osebk, ki na zunaj kaže znake in lastnosti le enega spola.

Pravi artist v spreminjanju spola je neki neugledni črviček členjenega telesa (kolobarnik). Ko mladič doseže spolno zrelost, je izrazit samec, to je ima moško spolno žlezo in proizvaja semenčice. Ko je opravil svojo funkcijo kot samec, raste naprej in se "prelevi" v samico z jajčnikom in jajci. (Podobno reč je odkril profesor Zei pri morski ribici giri). Če zrelo samico preležemo na dve polovici, se kmalu vsaka polovica izpolni v popoln, toda manjši in zaradi regeneracije pomlajen osebek—ta kmalu postane aktiven samec. Tudi na druge načine lahko umetno izsilimo pri omenjenem črvu prehod iz enega spola v drugega.

Jasno je, da je to mogoče le zaradi tega, ker je ta črv potencialno obojespolen, manifestira pa hkrati le eden izmed obeh spolov; o spolu odloča starost pa tudi zunanji činitelji (spremenjeni kemizem morske vode). Neki drugi morski črv (bonelija) je postal znamenit po tem, da je razvoj spola pri mladiču odvisen od tega, ali uspe spolno še indiferentna ličinka priključiti se odrasli samici in se naseliti na njen dolgi, s sluzjo pokriti rilec ali ne. Če drobna ličinka vsaj za nekaj časa ostane na rilcu samice in poiže nekaj njene sluzi, se razvija v samca in ostane v trajni zvezi s samico, kot njen stanovalec in zajedavec. Njegov razvoj je zelo skrajšan

**KAYNEE SRAJCE**  
za dečke, bele in barvaste  
Starost 3 do 18 let  
12½, 13, 13½, 14, 14½  
Cene:  
**\$2, \$2.50, \$2.95, \$3.50**

**KRAVATE, NARAMNICE, PASOVI  
SPODNJA OBLEKA**  
E-Z znanega izdelka  
**UNION SUITS**  
in druga deška oprava se dobi  
v zanesljivi slovenski trgovini  
**FRANK BELAJ**  
MOŠKA IN DEŠKA OPRAVA  
6205 ST. CLAIR AVE.

## RAŽNO

**POHIŠTVO NAPRODAJ**  
Proda se 1950 Frigidaire ledenica, 6 kubičnih čevljev; 4 lesene kuhinjske stole in mizo; 2-komadni set za družabno sobo, plave barve; kavno mizico. Pokličite jutraj od 8. do 12.30 ali zvečer po 10. uri.  
**EX 1-7325**

**V najem se odda  
pet sob.**

Za podrobnosti pokličite  
**EX 1-5759**

**DELO DOBIJO MOŠKI**

**Išče se moškega**  
za oskrbnika novega YMCA poslopnja na 1418 Addison Rd. Prosilec mora imeti bazično znanje mehaničnega dela, elektrike, tiskanja in barvanja. Izvrstna prilika. Stalno delo. Pokličite  
**ADDISON RD. YMCA**  
**EX 1-0512**

**IŠČE SE STANOVANJE**

**IŠČE SE STANOVANJE**  
Slovenska dvojica želi dobiti stanovanje s 3 ali 4 neopremljenimi sobami. Najraje v naselbinah med St. Clair in Superior Ave. Pokličite kadarkoli  
**HE 1-9987 ali HE 1-2470**

**Starejša ženska**  
ŽELI DOBITI 2, 3 ALI 4 SOBE  
V NAJEM.  
SIGURNA PLAČNICA.  
Kdor ima za oddati, naj pokliče  
**EN 1-1753**

in organizacija preprosta; v glavnem razvija napredno le svoj spolni aparat.

Ličinke, katere ne pridejo v stik z odraslo samico, se napredno razvijajo ob znatni rasti (samček nasprotno ostane prilitavec) v samico. V tem primeru je jasno, da o spolu določa neki zunanji činitelj, to je snov, ki jo vsebuje sluz rilca samice. Bonelija nam nudi priložnost proizvajati na umeten način vmesne stopnje med samcem in samico s tem, da pustimo ličinko le za določen čas na rilcu samice (komaj samec, nepopolni ali popolni samec).

Ne le pri nižjih živalih, marveč tudi pri vretenčarjih dobimo podobne primere (ribo giro smo že omenili). Pri žabah lahko vplivamo na spol jajc, oziroma zarodkov, ki se iz njih razvijajo. Če pustimo, da postanejo prezreli, dobimo samo samce. Pri kokiših niso redki primeri, da se v tretjem ali četrtem letu starosti (torej ne šele po ugasnitvi spolne aktivnosti) prelevijo v popolne peteline.

S tem, da smo prišli do spoznanja, da vsak zarodek "podejuje" od svojih staršev—tudi v primerih, ko gre za vrste z ločenima spoloma—možnost za uveljavljanje obeh spolov pa še ni ves problem rešen. Preostaja praktično nič manj pomembno vprašanje, ali se res "deduje" eden izmed obeh možnih spolov pri gonohorističnih vrstah, in vprašanje, kdaj in kako se določa ali determinira spol.

## II.

Iz primerov, ki smo jih omenili v prvem delu, je že videti, da se ne določa pri vseh živalskih skupinah na enak način spol spočetega novega osebk. Na splošno lahko ločimo tri neenako velike skupine ali tipe z več variantami. Za eno izmed njih je značilno, da je usoda osebk glede na spol odločena že v samem jajcu, ne glede na semenčico, s katero se jajce ob oploditvi spoji. Seveda ni treba, da bi bilo vedno tako, kot je v prej navedenem primeru, da se namreč jajca za bodoče samice razlikujejo po vidnem znaku, na primer po velikosti, od jajc za bodoče samce. Takih primerov ne poznamo dosti. Nekoč so biologi mislili, da gre za splošno pravilo in da so na primer jajca enega izmed obeh jajčnikov določena kot ženska, jajca drugega jajčnika (vsaj pri sesalcih in človeku) pa kot samska. Pokazalo se je, da v resnici ni tako.

V drugi skupini primerov se ne odloča o usodi bodočega osebk glede na njegov spol niti v jajcu niti v semenčici niti ob sami oploditvi, marveč naknadno v nadaljnjem poteku osebne razvoja. Kot primer nam lahko služi omenjeni morski črv bonelija. Tudi takšnih primerov ne poznamo dosti; to pa še ne pomeni, da jih v naravi ne bi bilo veliko.

Največ raziskanih, torej dobro znanih primerov določanja spola, ki se nanašajo na najvišje organizirane živali: žuželke in vretenčarje, pripada tretji skupini. Spol je pri njih postal v ožjem pomenu besede dedna lastnost in se po nauku genetike, ki temelji na poskusih in mikroskopskem raziskovanju celic citologiji, določa v momentu oploditve (singamno), za razliko od prejšnjih dveh načinov: programnega in metagamnega. Dodati pa moramo, da to ne pomeni, da je enkrat dedno določeni spol nespremenljiv, to je da oplojeno jajčece ne vsebuje možnosti za aktivacijo tudi drugega spola. Vendar se pod normalnimi pogoji razvoja, to je življenja, izrazi le en spol, kakor je določeno v momentu oploditve. Vnaprej se bomo pečali le s to tretjo skupino primerov določanja spola.

Sedaj se nam zastavlja vprašanje, na kak način se ob oploditvi določa spol. Ne da bi zašli

v podrobnosti, naj zadostuje ugotovitev, da so v eni skupini primerov jajčeca dveh oblik (na zunaj ni videti razlike), semenčice pa ene oblike; v drugi skupini pa obratno jajčeca ene oblike, a semenčice dveh oblik. Razlike se lahko ugotove pod mikroskopom v obliki in številu pentelj ali kromosomov v jedrih zrelih spolnih celic ali gametov. Pri sesalcih, s katerimi je šreder delal poskuse, imamo primer, da so vsa jajčeca ene oblike, da torej jajčeca ne odločajo pri oploditvi o spolu, temveč da so

nekako indiferentna, pač pa sta dve obliki semenčice; torej so semenčice spolno diferencirane; polovica jih določa moški spol, druga polovica ženski spol. Od naključja je odvisno, katera izmed obeh semenčic kot prva plavaje doseže zrelo, spolno indiferentno jajce. Sedaj je razumljivo, zakaj se razvije povprečno enako veliko število dečkov in deklic, četudi je razmerje spola otrok ene družine lahko zelo enako.

Ob takem stanju stvari bi se zdelo, da ne bo mogoče vplivati

na spol bodočega osebk, ko se spol določa ob sami oploditvi. Vendar že prej omenjeni poskus s prezreli jajci žabe nam kaže, da je kljub določanju spola ob oploditvi mogoče vpliv na določanje spola. Ker odločujejo spol pri sesalcih semenčice, je jasno, da bo treba poiskati način, kako bi ločili semenčice ene oblike od drugih in pripustili k oploditvi le eno obliko; posledica bi bila, da bi bili vsi mladiči enega in istega spola.

Kakor se zdi, je rešitev tega tudi praktično pomembnega pro-

blema uspela šrederju, in sicer prav zato, ker ni na problem gledal zgolj s stališča formalne genetike ali nauka o dedovanju posameznih znakov, temveč bolj s stališča fiziologa. Odkritje sovjetskega biologa pa je obenem krasen primer rešitve dialektičnega nasprotja med genetiko (to je po genetiki ugotovljenih dejstev) in fiziologijo v smeri sinteze na neki višji, novi ravni, kar pomeni resnični znanstveni napredek.

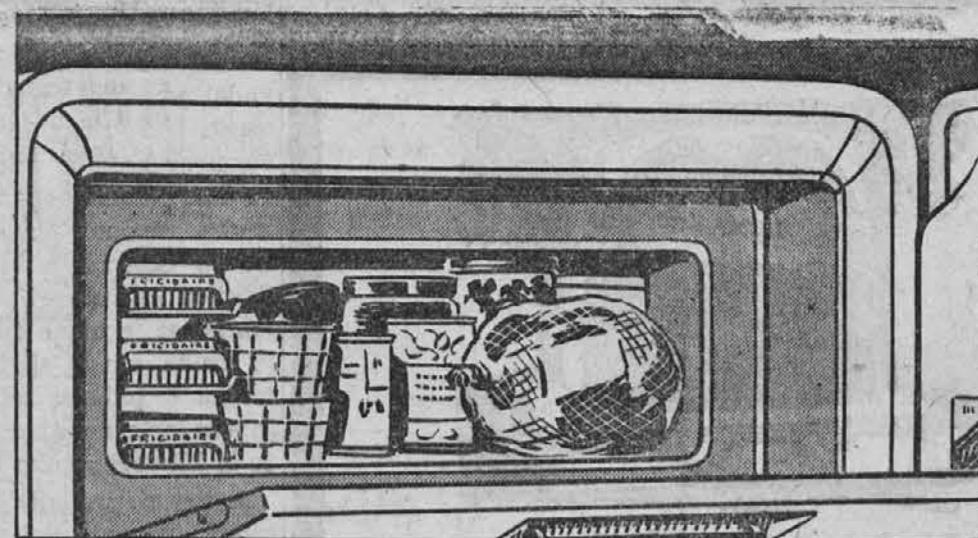
Če imajo jedrne pentlje, kakor uči genetika, specifičen vpliv

na presnavljanje celice kot celote, potem smemo pričakovati, da se bo ta vpliv kazal tudi v našanjanju, vsaj pod določenimi pogoji. Šrederju se je posrečilo kriti take posebne pogoje s tem, da je semenčice kunca v mešalni mešanici dal v električno polje določene jakosti. V ta namen je izbral cevko v obliki U in v en krak vtaknil anodo, drug pa katodo. Domnevni kemični razliki obeh oblik semenčic je ustrezala razlika njihovih električnih nabojev. (Dalje prihodnjic)



## Zamenjajte vašo staro ledenico danes za novo 1952 FRIGIDAIRE LEDENICO

**Poseben freezer za jedila  
in ledenica vse v enem!**



**Tu je Freezer za jedila**

Velik, popolnoma sam zase oddelek za zmrzovanje jedil ima tudi svoj lastni sistem za zmrzovanje! Nima nikakršnih grelnih cevi za tajeenje, ki bi povzročili "menjajoče" temperature. Sladoled se ne bo stajal, zmrznjena jedila ostanejo solidna, in po več mesecev ob varni stopnji ničle, z Cycla-matic levelcold. Ta oddelek drži do 46 funtov zmrznjenih jedil.

**Tu je ledenica  
z Cycla-matic tajejenjem  
in policami "na kolesčkih"**

Novo Cycla-matic tajeenje odstrani ivje predno se nabere! Nima nikakršnih sestavinikov, stikov, ur ali drugih grelnih naprav! Je neprestano in popolnoma avtomatično! Nobene vlage, ki se cedi! Je to najbolj priroten način tajejenja, ki je poznan!

Da, vsaka polica v Cycla-matic Frigidaire ledenici se potegne ven na kolesčkih—tako da je vse, kar je na polici z lahkoto dosegljivo, tako priročno kot na mizi.

Nov Model IR-106 samo

**\$67.35**

TAKOJ

78 tednov za odplačitev

Cena v gotovini—  
samo \$448.75

Oglejte si tudi dva druga Cycla-matic Frigidaire vzorca—in nove De Luxe, Master in Standard modele.  
Cene so od \$199.75

# BRODNICK BROS. APPLIANCES & FURNITURE STORE

16013-15 WATERLOO RD.

IV 1-6072 - IV 1-6073

POZOR! Trgovina je odprta vsak ponedeljek, četrtek in petek od 9. zj. do 9. zv.  
vsak torek in soboto od 9. zj. do 6. zv. zaprto celi dan ob sredah

## Cleveland to See Two "Met" Stars Twice in One Week



LICIA ALBANESE ROBERTA PETERS

CLEVELAND, Ohio—Two of Metropolitan Opera's finest sopranos—one a long time favorite and the other new to this city—will be among the 49 outstanding artists who will form the casts of the nine operas to be presented in the eight performances of Cleveland's 27th season April 14 to 19.

Licia Albanese and Roberta Peters each will have roles in two operas in the week. Miss Albanese will make her first appearance Tuesday evening, April 15, as Cio-Cio-San in Giacomo Puccini's "Madame Butterfly." On Saturday afternoon, April 19, she will be the Violetta in Giuseppe Verdi's "La Traviata." Miss Peters will make her Cleveland debut with the Metropolitan Opera Friday evening, April 18, as Lauretta in Puccini's "Gianni Schicchi." The opera will be the first part of a double bill with Richard Strauss' "Salome." Her second role will be Barbarina in Wolfgang Amadeus Mozart's "The Marriage of Figaro," which will close the Cleveland season Saturday evening, April 19.

Other operas to be presented in the Cleveland season are Verdi's "Aida," Monday evening, April 14; Verdi's "Rigoletto," April 14; Verdi's "Aida," April 16; Georges Bizet's "Carmen," Thursday evening, April 17; Puccini's "La Boheme," Friday afternoon, April 18.

Horse sense is that added sense a horse has that keeps him from betting on people.

## KUPITE VSTOPNICE SEDAJ METROPOLITAN OPERA

14. do 19. aprila v Public Auditorium

PONEDELJEK, 14. APRILA

AIDA

TOREK, 15. APRILA

MADAMA BUTTERFLY

SREDA, 16. APRILA

RIGOLETTO

ČETRTEK, 17. APRILA

CARMEN

PETEK POP., 18. APRILA

LA BOHEME

PETEK ZV., 18. APRILA

GIANNI SCHICCHI

IN SALOME

SOBOTA POP., 19. APRILA

LA TRAVIATA

SOBOTA ZV., 19. APRILA

MARRIAGE OF FIGARO

POSAMEZNE PREDSTAVE

CENE: (davka prosto)

\$7.50, \$5.00, \$4.50, \$3.50, \$2.40, \$1.20

UNION BANK OF COMMERCE

Main Banking Lobby - E. Ninth St.

at Euclid - MAIN 1-5300

Blagajna odprta 9.30 do 5.30 pop.

dnevno razven v nedeljo

Knabe klavir iz ključno rabljen

## DON'T FALL...

"Don't Fall for Food Fads" is the title of an article by Arthur D. Morse appearing in a recent issue of a popular magazine!

This is an important admonition to all of us. In spite of the fact that America has the most abundant and nutritious food supply and that we, its people, are enjoying the best health of any nation, food faddists are spreading the false doctrine that our foods are deficient. They claim that many diseases from cancer to heart failure are the result of malnutrition, and only by taking some "special" food or vitamin can we hope to regain and keep good health.

Among the health foods at present enjoying great popularity are yogurt, wheat germ, blackstrap molasses, dry skim milk, and brewer's yeast. These foods are not harmful, but they do not fulfill the claims of the food faddists.

Yogurt is simply fermented whole milk. While it has the same food value as fresh milk it costs about three times as much. Families that use yogurt in place of milk are apt to give their children less than the required quart a day because of the cost. The food faddist claims that yogurt helps people to live to a ripe old age. This is based solely on the fact that Balkan tribesmen drink yogurt and they seem to live fairly long. However, the food faddist chooses to ignore the fact that these people have no refrigeration and fermentation is the only way they have of keeping milk.

Wheat germ is another of the "wonder foods" that has wide popularity. There is nothing wrong with using wheat germ except that it isn't necessary. A normal direct diet supplies adequate amounts of B vitamins, particularly in whole wheat or enriched bread, without the addition of wheat germ.

Blackstrap molasses has long been misunderstood. For years it has been considered by some a cure for diabetes, cancer, heart disease and many other conditions. It is hard to understand how it acquired such a

reputation. Blackstrap molasses is the poorest part of the molasses, the end product of raw sugar manufacture. This does not mean that blackstrap is entirely worthless—it's good for cattle feed and the production of alcohol and yeast. In Great Britain its sale is outside the jurisdiction of the Ministry of Food as it is considered unfit for human consumption.

Dry skim milk is an excellent food and has many uses. It is an inexpensive source of protein and calcium. The caloric content is half that of whole milk as the fat has been removed. Therefore, doctors sometimes recommend it to patients who must limit their fat intake. Its value in a reduction diet depends entirely on what other foods were taken.

Brewer's yeast is unpleasant for most people to take. It does supply extra amounts of the B vitamins, but this is wasted effort unless it has been determined by a doctor that there is a definite need for supplementation.

Mr. Moore says, "The nation's leading food scientists look with disfavor on the faddists. But not because they are smug about American nutrition. Unlike the health food best-seller authors, radio commentators and lecturers, they have no cure-alls. But their work in our universities, industrial and government laboratories, medical centers and research foundations during the first half of the twentieth century has virtually wiped out our major deficiency diseases—rickets, infantile scurvy and pellagra. They realized a great deal more remains to be done. But they are the authorities to listen to. We can trust them."

The greatest danger caused by food faddists is that many go undetected and untreated until it is too late. The symptoms the food faddists say are the result of "malnutrition" can also be the beginning of diabetes, peptic ulcers, cardio-vascular disease, etc. Only a qualified physician should diagnose and treat disease!



For the most delicious noodles to serve with your most delicious stews, toss them, after cooking, of course, with melted vitaminized margarine and chopped fresh parsley.

What are little girls made of? This spring and summer we'd say flowers and frills, for fashions are completely feminine. Shoulders are soft, waists are nipped in, skirts are full over voluminous petticoats. White is used extensively as an accent for black and navy. And hats? They're wee things to show off abbreviated hair-dos.

To ripen green bananas quickly, simply leave them in a brown paper bag at room temperature. It's amazing how soon they'll be ready to eat.

A truly good sauce, well seasoned, is often the "making" of an economy dish. Easy Hollandaise is a glamour sauce for fish and eggs. Combine ¾ cup real mayonnaise and ¼ cup milk in top of double boiler, stirring constantly. Add ¼ tsp. salt, 1 tbs. lemon juice and 1 tsp. grated lemon rind. Serve hot.

According to the fashion experts, stockings for evening wear are becoming darker. But have never a care if you've got a big supply of light-colored ones. Mix a tint bath of navy blue, brown or black all-purpose dye and dip the light ones till they reach the shade you like. Remember that colors are darker when wet, so be guided in your tinting accordingly.

Does your bread get stale before you can use it up? Then put it in the refrigerator. Keeps a long time there.

## Parachute Packing

Air Force pilots and flying crew members have a standing joke regarding parachutes. They say, "If it doesn't open, turn it in for a new one." That sounds rather amusing until you stop to think that a man's life depends on his parachute as he descends to earth. The chute has to open!

Listed under the Fabric, Leather, and Rubber career field are parachute riggers and parachute and fabric supervisors. Requirements are rigid for this all-important work, because the supervisors must oversee all parachute activity. They plan and schedule workloads in parachute packing and repair shops, and they check the methods, and procedures used in maintaining and repairing chutes. These technical experts are responsible for the use and care of sewing machines, fans, pulleys, and spray guns, as well as 'chutes and other equipment and materials. In addition, they must be parachute packers.

The parachute rigger inspects 'chutes for cleanliness, rips or tears in canopy, and sturdiness of shroud lines. He looks for rust, corrosion, and proper functioning of metal parts such as quick release assembly, rip cord, the serviceability of parachutes. Also, the rigger repairs and packs 'chutes. In this function he replaces or patches canopy sections, suspension lines, pack, harness, and pilot's 'chute, either manually or on a sewing machine.

The procedure generally followed in packing a 'chute is this: The airman-technician cleans the pack and canopy with cloth or brush and a solvent. Then he suspends the 'chute for airing and drying. After this, it is put on a packing table with pocket vent and shroud lines clamped to the ends of the table. He straightens the shroud lines, folds the canopy, and folds and stows the canopy in the pack.

Then he folds and closes the 'chute, stowing the lines between the protective flaps of the pack. He attaches the pack elastics manually, puts a seal on the rip cord, and stamps the date on it. Then he closes the flap of the pack over the rip cord pins, and the parachute is ready to be issued.

Drop tests are made for 'chutes by the rigger. A parachute is attached to a dummy and dropped from a plane. The rigger observes it for proper opening time, functioning, rate of descent, and stability. He then recovers the 'chute and inspects it for damage.

In this career field the airman first receives his basic training, and then enters a parachute rigger course. The next step up the ladder is apprentice rigger, in grade of corporal; parachute rigger as sergeant; senior rigger as staff sergeant; and then parachute and fabric supervisor in the grades of technical and master sergeant. As a warrant officer he may be a fabric, leather, and rubber superintendent.

While those fat, juicy tomatoes are in their prime, serve them often but in various ways. Too good to be true is this simple recipe: Wash and cut large tomatoes in half. Top with mayonnaise. Broil about 10 minutes. Delicious!

SEDJAJ JE ČAS, da si nabavite umeten gnoj za vaše vrtove, semena za travo in druge potrebnosti za hišo in vrt. Imamo popolno zalogo vseh potrebščin in izdelkov ter prideljemo na dom.

ST. CLAIR HARDWARE

7114 St. Clair Ave., UT 1-5826

Laddie Pujdar - Joe Vertocnik, last.

ANTON HIBLER

6530 St. Clair Ave.

EX 1-8316

priporočila v naklonjenost

svoje zlatarno vsem

Slovenec in Hrvatom

Kot izkušen urar v stari domovini,

prvovrstno popravi ure vseh izdelkov ter zlatnino.

## Is This the 100,000th Electric Range in "The Best Location in the Nation?"



Two weeks ago, Mrs. Stephen Zima watched workmen carry a new automatic electric range into her home at 4063 West 49th Street, Cleveland.

She didn't know it at the time, but her range may have been the 100,000th electric range installed in the Illuminating Company's service area.

Announcement of the 100,000th electric range installation was made recently by S. E. Strunk of The Electrical League of Cleveland.

"Because of the increasingly large number of electric ranges going into Cleveland-Northeast Ohio homes every day," Strunk said, "it's impossible to determine the exact day the 100,000th range was put into service. However, Illuminating Company records show that 'number 100,000' was installed a short time ago. And Mrs. Zima may have it."

Strunk pointed out that 70,000 electric ranges have been put into service within the last six years. "Those figures give some indication of the remarkable popularity of electric cooking in recent years," he said.

To celebrate the 100,000th electric range, The Electrical League will sponsor a \$5,000 Electric Range Contest from April 1 to April 15. Entrants will be asked to complete the sentence, "I want a 1952 Electric Range because..." in 50 words or less. Fifteen winners will each be awarded a 1952 electric range. Entry blanks will be distributed through electric range dealers in the area.

"If past sales records are any indication," Strunk said, "we should be celebrating the 200,000th electric range in this area within about five years."

## Prijatelj's Pharmacy

PRESCRIPTION SPECIALISTS  
Zastojni pripeljemo na dom  
St. Clair Ave., vogal E. 68 St.  
ENDicott 1-4212

## Zdravniške predpise skrbno izpolnimo

Naša posebnost je izpolnjevanje zdravniških predpisov za staro domovino.

Naše cene so pravične—naše blago najbolje.

Brody's Pharmacy

Prescription Specialists  
7533 ST. CLAIR AVENUE

## JOHN PETRIC GEORGE KOVACIC

UNJSKA BRIVNICA (preje Lipanje)  
Vedno najboljša poslug.  
Se priporočava.  
761 EAST 185th STREET

## POPRAVLJAMO IN STAVIMO NOVE STREHE, ŽLEBOVE IN FORNEZE

VAM NUDIMO PRVOSTRNO DELO PO NIŽJIH CENAH, KER SAMI IZVRŠIMO DELO. IMAMO 25-LETNO IZKUŠNJO. Se priporočamo v naklonjenost. Pokličite

KOVICH & SON  
1554 E. 55 St., EN 1-2843

Oglašajte v Enakopravnosti

## SEDAJ JE ČAS,



da si še lahko zberete lepo loto za vaš bodoči dom v Euclidu in okolici, kajti resnica je, da je veliko pomankanje teh.

Mi imamo še nekaj lotov, na katere vam postavimo hišo po vašemu okusu. Ustavite se v našem uradu za vse podrobnosti.

KOVAC REALTY

960 EAST 185th STREET — KE 1-5030

VLOŽITE DENAR, KI GA PRIHRANITE KO RABITE

MONCRIEF grelna naprava

\* PLIN

\* OLJE

\* PREMAG

THE HENRY FURNACE CO., Medina, Ohio

USTANOVILJENO 1908

Zavarovalnino vseh vrst vam točno preskrbi

HAFFNER INSURANCE AGENCY

6106 ST. CLAIR AVENUE

## Domači mali oglasnik

GOSTILNA

FRANK MIHČIČ CAFE

7114 ST. CLAIR AVE.

Dobro pivo, žganje in prigrizek

ter slastno vino

ENDicott 1-8359

Odperto od 6. zj. do 2.30 zj.

FRANK in JENNIE HRIBAR

priporočata v obisk svojo

BLUE DINE GOSTILNO

6911 ST. CLAIR AVE.

Vedno dobro pivo, vino in žganje—

Igra Lee Novak orkester

vsako soboto.

GOOD TIME CAFE

9413 ST. CLAIR AVE.

Victor in Ančka Hočevar

Za kozarec dobre pive, žganja ali

vina in okusen prigrizek, obiščite

našo gostilno. Serviramo kockasto

pečenko in steak vsaki dan.

Imamo odprto tudi ob nedeljah pop.

GOSTILNA

JOHN SAURIC

JOHN LENARSIC

CAFE — 7601 ST. CLAIR AVE.

PIVO - VINO - ŽGANJE

Vedno dober prigrizek in prijazna

družba.

Mr. in Mrs. Anton Kotnik

GOSTILNA

7513 ST. CLAIR AVE.

Za kozarec dobre pive, vina ali

žganja ter za okusen prigrizek

pridite k nam.

Vedno prijazna postrežba in

vesela družba.

HECKER TAVERN

John Sustaršič in Frank Hribar

ENDicott 1-9779

## YOUR FRIENDLY NEIGHBOR

NORWOOD COMMUNITY COUNCIL NEWS AND COMMENTS

The Norwood Community Council shares the deep sympathy and feeling of great loss at the passing of a loyal and dear friend—for the late Rt. Rev. Msgr. B. J. Ponikvar, Pastor of St. Vitus Catholic Church, was most certainly a real friend to us until the very last.

His passing marks an epoch in the history of our area... and in the history of our Slovenian nationality settlement. It is, therefore, significant that Your Friendly Neighbor should have had announced intentions of writing on the subject of—CATCHING OUR SECOND WIND IN OUR NEIGHBORHOOD COMMUNITY LIFE—last week... for this very thing was strongly encouraged and sincerely advocated by the late Monsignor.

In numerous recent discussions with "Our Monsignor"... as so many of us younger people referred to him... he indicated the great need for the older Slovenians and residents here to pass on to the younger folk that spark of spirit to preserve the good and worthwhile aspects of our neighborhood and its community life... our homes, our church and schools, and all the other edifices which have played such a great part in the community activity of this neighborhood.

He deeply recognized the importance of the individual, especially in the role of neighborhood preservation. It is a fact that a neighborhood and what perpetuates in that neighborhood is primarily the responsibility of

its people... for that reason he did more than any other ONE person to instill true values in the hearts of the younger Slovenian-American folk of our neighborhood and all it represents. This he did unobtrusively and without fanfare.

He kept vitally interested in the Norwood Community Council, recognizing it as a vigorous instrument toward the development of better neighbors who... by virtue of their high standards... develop a better neighborhood. Despite his busy hours and advancing age, he was always ready and willing to render advice and counsel. He was an avid supporter of the area council idea as a medium for bringing out the best in people.

Meditating on his passing, hundreds and hundreds of Slovenian-Americans here and in outlying communities, will be remembering their early school days at St. Vitus School... for his personage was synonymous with those years.

The greatest monument to the memory of the late Monsignor which we can render now would be a united neighborly effort to preserve the neighborhood which he loved so truly. This is a job for all of us, friends and neighbors.

"The best preparation for the future is the present well seen to, the last duty well done"—G. MacDonald.

These last few wise words exemplify the example "Our Monsignor" left for us to follow. Let our continuous efforts toward neighborhood and community life preservation be a monument to his memory.

May he rest in peace!  
—Mrs. John Petrovic

**Charles & Olga Slapnik**  
FLORISTS  
Beautiful Bouquets, Corsages, Wreaths, Potted Plants and Flowers for all Occasions  
6026 ST. CLAIR AVENUE  
EX 1-2134

**B. J. Radio & T. V. Service**  
Expert Repairing on All Makes of Radios  
Tubes, Radios, Rec. Players  
INDOOR — OUTDOOR SOUND SYSTEM  
All Work Guaranteed  
1363 E. 45th ST.—HE 1-3028

**BOYS' SUITS**  
Sizes 3 to 18  
\$ 8.95, \$10.95, \$13.95  
\$15.00, \$18.00, \$22.50  
Latest styles, quality merchandise, known brands ideal for spring and summer wear  
For a wide selection of wearing apparel at popular prices see  
**FRANK BELAJ**  
MEN'S AND BOYS' WEAR  
6205 ST. CLAIR AVE.

6231 St. Clair Avenue

## ENGLISH SECTION

HEnderson 1-5311-12

### Installation of Officers Glasbena Matica Plans Concert

Formal installation of officers of the American Slovene Club will be held Monday, April 7th, at Crosby's Restaurant, 10505 Carnegie Avenue.

Dinner will precede the regular monthly meeting and installation.

Officers for the fiscal year are: Miss Mary Marsich, president; Miss Emma Skoff, vice-president; Mrs. Anthony Kaplan, treasurer; Miss Frances Tomazic, recording secretary; Mrs. George Waranke, corresponding secretary.

Hostesses for the evening are: Miss Emma Millavec, Miss Vickie Kmet, Miss Helen Levstik, Miss Frances Rotter and Mrs. Pauline Steffner.

### In Hospital

The well known Mrs. Vera Sulak, who has her real estate office on East 185th Street, is confined to Cleveland Clinic. Friends may visit her. Mrs. Sulak is the daughter of Mrs. Mary Somrak, East 74th Street.

Confined to Woman's hospital, where he underwent a major operation, is Mr. Louis Lovko, 19500 Cherokee Avenue. Visitors are not permitted.

Gladie Behrens of 822 East 207th Street, was taken to University hospital this week.

### Men's and Boys' Wear

A complete line of men's and boys' wear in apparel for the spring and summer season is now available at the Frank Belaj Store, 6205 St. Clair Avenue. As always, the finest quality at popular prices.

### Films

Films of Yugoslavia, taken by Andy Turkman of Cleveland, and Victor Belec of Waukegan, Illinois, will be shown this Sunday, April 6th in the West Side Slovene Home on Denison Avenue.

### PAULICH

**SPECIALTY CO.**  
ADVERTISING GIFTS—MATCHES—CALENDARS—SOUVENIRS—ETC.  
IV 1-9687 if no answer GL 1-7697

### HALL

available for weddings, parties, meetings, etc.  
For information call EX 1-1143  
**LITHUANIAN HALL**  
6835 Superior Ave.

FOR  
**TELEVISION & RADIO REPAIR**  
Anthony Debeljak  
IV 1-5437 4-8 p. m.

FOR FINE  
**Photography**  
Weddings — Family Groups — Portraits and Candida at Reasonable Prices  
30 years experience  
OPEN SUNDAYS  
**WIDGOY STUDIO**  
485 EAST 152nd ST., IV 1-6339

**how safe is this?**  
Elsewhere daily in this paper, you read about losses suffered by other citizens. Take heed and bank your savings and earnings promptly. You are cordially invited to bank with us.  
**NORTH AMERICAN BANK**  
Member Federal Deposit Insurance Corporation  
6131 ST. CLAIR  
15619 WATERLOO  
3496 E. 93 ST.  
Broadway 6666  
**3 OFFICES**

### Recovering

Home from the hospital, is Mr. Frank Krivec, 17705 Grove-wood Avenue. He remains under doctor's care. Friends may visit him.

Under doctor's care at his home, is Mr. Frank Bucar, 13901 McElhattan Avenue, where friends may visit him.

Mrs. Agnes Zorc has returned to her home at 6317 Orton Court, after being confined to St. Alexis hospital.

After a major operation performed at Mt. Sinai hospital, Mr. Joe Spendal returned to his home at 976 East 77th Street, where friends may visit him.

Under doctor's care at her home, is Mrs. Frances Fajdiga, 14614 Thames Avenue, where friends may visit her.

**Bake Sale and Bazaar**  
The Progressive Slovene Women of America, Circle No. 7, are sponsoring a bazaar and bake sale tomorrow afternoon and evening at the Slovenian Workmen's Home on Waterloo Road. Handmade articles, delicious cakes, cookies, candy and homemade bread and donuts will be on sale. Refreshments will be served by the ladies of Circle No. 1 PSW. Music will be provided by the Tomsic boys. Plan to attend!

Elsie Desmond-Rudman.

### New Cook Book

Mrs. Mary Bozich, secretary of Circle No. 2, Progressive Slovene Women of America, has received a number of new cook books, released by the P. S. W. Circle No. 9 of Chicago. The cook book is printed in English, and contains the favorite recipes of Slovenian dishes and pastries. Price is \$1.75 and may be purchased by calling Mrs. Bozich at IVanhoa 1-7074.

### Perry E. Miller Heads Pucel for Congress Campaign

Edward L. Pucel, candidate for Congress, 20th District in the Democratic Primary on May 6th, today announced the appointment of Perry E. Miller, President, Industrial Roofing & Sheet Metal, Inc., and Lexington Supply Co., 4815 Lexington Avenue, as General Chairman of Pucel for Congress Committee. Miller, well known in community and business enterprises is a member of Smaller Business of America, Inc., American Legion Post No. 61, Past Director, and member of Rotary International.

Chairman Miller as his first official act announces the opening of Pucel Headquarters in Room 352-354, Hollenden Hotel, East 6th and Superior Avenue.

**TWO FUNERAL HOMES**  
For  
Reliable  
Experienced  
Sympathetic  
Funeral  
Services  
at  
PRICES  
You  
SELECT  
call  
**A. GRDINA & SONS**  
FUNERAL DIRECTORS  
1033 EAST 62ND ST.  
HEnderson 1-2024 - KEtmore 1-6290

## SEAL DOLLARS NEEDED FOR CAMP CHEERFUL



Greater camp opportunities for local crippled and cardiac youngsters depend upon the success of the current Easter Seal Drive according to an announcement by Frederick T. McGuire, Jr., President of the Society for Crippled Children.

Camp Cheerful is one of the major projects of the local Society and was the first camp in the nation to be specially engineered and designed for severely handicapped children. It is just the prescription for crippled children to forget their handicaps in fun. Sunshine, fresh air, and friendship go together in mending their little bodies and restoring broken spirits.

Each year hundreds of crippled and cardiac children find happiness at the Camp in Strongsville. It is an opportunity for youngsters' convalescing from illness and accident to regain their health and enjoy the adventure of camping just like able-bodied children do at any regular camp. Children in wheelchairs, on crutches, and those wearing various types of supports and orthopedic braces are able to join in the fun because of the camp's special facilities.

Applications are now being accepted at the Society's West Side Center from parents and physicians who wish to enroll children for the 1952 season at Camp Cheerful. There is no charge to parents for the camper's stay at Camp Cheerful.

Easter Seal contributions may be sent directly to George Gund, Treasurer, Society for Crippled Children, 14587 Madison Avenue, Cleveland 7, Ohio.

**NOTICE**  
You can pay Gas, Water, Electric and Telephone bills every day at the office of:  
**Mihaljevich Bros. Company**  
6424 ST. CLAIR AVENUE  
With our Special Money Orders you can pay all other bills, such as doctors, hospitals, rents, stores, etc.  
Office hours: 9 a. m. to 6 p. m.

**RUDOLPH KNIFIC**  
AGENCY  
IV 1-7540 820 E. 185 St.  
Complete insurance service.  
Auto and Fire Rates given over phone.  
Our companies are rated A-plus.

icians who wish to enroll children for the 1952 season at Camp Cheerful. There is no charge to parents for the camper's stay at Camp Cheerful.

Easter Seal contributions may be sent directly to George Gund, Treasurer, Society for Crippled Children, 14587 Madison Avenue, Cleveland 7, Ohio.

### Injured

Bill Ujcic, 21, of 7203 Deveny Avenue is confined to Polyclinic hospital, as a result of injuries sustained in a motorcycle accident last Monday at East 49th and St. Clair Avenue. Friends may visit him. Visiting hours are from 2-3 and 7-8 p. m.

### Concert Sunday at S. W. H.

The Juvenile Singing Society is presenting a concert this Sunday, April 6th, in the Slovenian Workmen's Home on Waterloo Road, at 3:30 p. m. Everyone is cordially invited to attend. Following the concert, a social will be held in the lower hall.

### FOR A LASTING

**Easter Present**  
order a most interesting  
ENGLISH COOKBOOK  
on the market issued by the  
**SLOVENIAN WOMEN'S UNION**  
the

275-page — over 600-recipe  
"WOMAN'S GLORY—THE KITCHEN" COOKBOOK  
Send \$2.00, which includes mailing charges, to  
**ALBINA NOVAK**  
2073 Broadview Road  
Cleveland 9, Ohio  
or stop at  
NOSAN'S BAKERY  
S. N. Home, 6415 St. Clair Ave.

## ADVENTURES OF POP!



"WITH A SUN LIFE POLICY, NOBODY WORRIES!"

Protect YOUR family, too, with a SUN LIFE policy!

YOUR REPRESENTATIVES  
**MICHAEL and JOHN R. TELICH**  
2121 N. B. C. BLDG. CHerry 1-7877  
CLEVELAND, OHIO

## CONCERT and DANCE

presented by  
**JUVENILE CHORUS**  
(MLAD. PEV. ZBOR)  
of Slovene Workmen's Home,  
Waterloo Rd.

**SUNDAY, APRIL 6th**  
at 3:30 P. M.

The public is cordially invited!